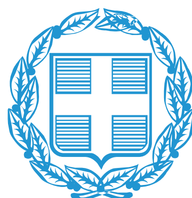


ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ **Αρ. Φύλλου 18**

3 Φεβρουαρίου 2012

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθμ. Φ.4710/ΑΣ 2449

Δημοσίευση της απόφασης 1989(2011) του Συμβουλίου Ασφαλείας αναφορικά με το καθεστώς των κυρώσεων κατά της Αλ-Κάιντα.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

Έχοντας υπόψη:

Την διάταξη του άρθρου 1 του Α.Ν. 92 της 3/10.8.67 «περί εφαρμογής αποφάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και περί εγκρίσεως και εφαρμογής συστάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας και της Γενικής Συνελεύσεως»,

Προβαίνουμε στην δημοσίευση της αποφάσεως 1989(2011) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών η οποία είναι, δυνάμει του άρθρου 25 του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών που κυρώθηκε με τον Α.Ν. 585/1945, υποχρεωτική για τα Κράτη μέλη του Οργανισμού και παραγγέλλουμε την αυστηρή τήρηση και συμμόρφωση προς τις διατάξεις της απόφασης αυτής.

Κατωτέρω παρατίθεται το κείμενο της απόφασης στην αγγλική γλώσσα και σε ελληνική μετάφραση.

Resolution 1989 (2011)
Adopted by the Security Council at its 6557th meeting, on 17 June 2011

The Security Council,

Recalling its resolutions 1267 (1999), 1333 (2000), 1363 (2001), 1373 (2001), 1390 (2002), 1452 (2002), 1455 (2003), 1526 (2004), 1566 (2004), 1617 (2005), 1624 (2005), 1699 (2006), 1730 (2006), 1735 (2006), 1822 (2008), 1904 (2009) and 1988 (2011), and the relevant statements of its President,

Reaffirming that terrorism in all its forms and manifestations constitutes one of the most serious threats to peace and security and that any acts of terrorism are criminal and unjustifiable regardless of their motivations, whenever and by whomsoever committed, and reiterating its unequivocal condemnation of Al-Qaida and other individuals, groups, undertakings and entities associated with it, for ongoing and multiple criminal terrorist acts aimed at causing the deaths of innocent civilians and other victims, destruction of property and greatly undermining stability,

Reaffirming that terrorism cannot and should not be associated with any religion, nationality or civilization,

Recalling the Presidential Statement of the Security Council (S/PRST/2011/9) of 2 May 2011 which notes that Usama bin Laden will no longer be able to perpetrate acts of terrorism,

Reaffirming the need to combat by all means, in accordance with the Charter of the United Nations and international law, including applicable international human rights, refugee and humanitarian law, threats to international peace and security caused by terrorist acts, stressing in this regard the important role the United Nations plays in leading and coordinating this effort,

Expressing concern at the increase in incidents of kidnapping and hostagetaking by terrorist groups with the aim of raising funds, or gaining political concessions, and expressing the need for this issue to be addressed,

Stressing that terrorism can only be defeated by a sustained and comprehensive approach involving the active participation and collaboration of all States, and international and regional organizations to impede, impair, isolate and incapacitate the terrorist threat,

Emphasizing that sanctions are an important tool under the Charter of the United Nations in the maintenance and restoration of international peace and security, and stressing in this regard the need for robust implementation of the measures in paragraph 1 of this resolution as a significant tool in combating terrorist activity,

Urging all Member States to participate actively in maintaining and updating the list created pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1333 (2000) ("the Consolidated List") by contributing additional information pertinent to current listings, submitting delisting requests when appropriate, and by identifying and nominating for listing additional individuals, groups, undertakings and entities which should be subject to the measures referred to in paragraph 1 of this resolution,

Reminding the Committee established pursuant to resolution 1267 (1999) ("the Committee") to remove expeditiously and on a case-by-case basis individuals and entities that no longer meet the criteria for listing outlined in this resolution,

Recognizing the challenges, both legal and otherwise, to the measures implemented by Member States under paragraph 1 of this resolution, welcoming improvements

to the Committee's procedures and the quality of the Consolidated List, and expressing its intent to continue efforts to ensure that procedures are fair and clear,

Welcoming in particular the successful completion of the review of all names on the Consolidated List pursuant to paragraph 25 of resolution 1822 (2008) and the significant progress made to enhance the integrity of the Consolidated List,

Welcoming the establishment of the Office of the Ombudsperson pursuant to resolution 1904 (2009) and the role it has performed since its establishment, noting the Ombudsperson's important role in improving fairness and transparency, recalling the Security Council's firm commitment to ensuring that the Office of the Ombudsperson is able to continue to carry out its role effectively, in accordance with its mandate, and recalling also the Presidential Statement of the Security Council (S/PRST/2011/5) of 28 February 2011,

Reiterating that the measures referred to in paragraph 1 of this resolution are preventative in nature and are not reliant upon criminal standards set out under national law,

Welcoming the second review in September 2010 by the General Assembly of the United Nations Global Counter-Terrorism Strategy (A/RES/60/288) of 8 September 2006 and the creation of the Counter-Terrorism Implementation Task Force (CTITF) to ensure overall coordination and coherence in the counter-terrorism efforts of the United Nations system,

Welcoming the continuing cooperation between the Committee and INTERPOL, the United Nations Office on Drugs and Crime, in particular on technical assistance and capacity building, and all other UN bodies, and encouraging further engagement with the CTITF to ensure overall coordination and coherence in the counter-terrorism efforts of the UN system,

Recognizing the need to take measures to prevent and suppress the financing of terrorism and terrorist organizations, including from the proceeds of organized crime, inter alia, the illicit production and trafficking of drugs and their chemical precursors, and the importance of continued international cooperation to that aim,

Noting with concern the continued threat posed to international peace and security by Al-Qaida and other individuals, groups, undertakings and entities associated with it, reaffirming its resolve to address all aspects of that threat, and considering the 1267 Committee's deliberations on the recommendation of the 1267 Monitoring Team in its Eleventh Report to the 1267 Committee that Member States treat listed Taliban and listed individuals and entities of Al-Qaida and its affiliates differently,

Noting that, in some instances, certain individuals, groups, undertakings and entities that meet the criteria for listing set forth in paragraph 3 of resolution 1988 (2011) may also meet the criteria for listing set forth in paragraph 4 of this resolution,

Acting under Chapter VII of the Charter of the United Nations, Measures

1. Decides that all States shall take the measures as previously imposed by paragraph 8 (c) of resolution 1333 (2000), and paragraphs 1 and 2 of resolution 1390 (2002), with respect to Al-Qaida and other individuals, groups, undertakings and entities associated with them, including those referred to in section C ("Individuals associated with Al-Qaida") and section D ("Entities and other groups and undertakings associated with Al-Qaida") of the Consolidated List established pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1333 (2000), as well as those designated after the date of adoption of this resolution, which shall henceforth be known as the Al-Qaida Sanctions List"):

(a) Freeze without delay the funds and other financial assets or economic resources of these individuals, groups, undertakings and entities, including funds derived from property owned or controlled directly or indirectly, by them or by persons acting on their behalf or at their direction, and ensure that neither these nor any other funds, financial assets or economic resources are made available, directly or indirectly for such persons' benefit, by their nationals or by persons within their territory;

(b) Prevent the entry into or transit through their territories of these individuals, provided that nothing in this paragraph shall oblige any State to deny entry or require the departure from its territories of its own nationals and this paragraph shall not apply where entry or transit is necessary for the fulfilment of a judicial process or the Committee determines on a case-by-case basis only that entry or transit is justified;

(c) Prevent the direct or indirect supply, sale, or transfer to these individuals, groups, undertakings and entities from their territories or by their nationals outside their territories, or using their flag vessels or aircraft, of arms and related materiel of all types including weapons and ammunition, military vehicles and equipment, paramilitary equipment, and spare parts for the aforementioned, and technical advice, assistance or training related to military activities;

2. Notes that, pursuant to resolution 1988 (2011), the Taliban, and other individuals, groups, undertakings and entities associated with them, as previously included in section A ("Individuals associated with the Taliban) and section B ("Entities and other groups and undertaking associated with the Taliban") of the Consolidated List established pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1333 (2000) are not governed by this resolution and decides that henceforth the Al-Qaida Sanctions List shall include only the names of those individuals, groups, undertakings and entities associated with Al-Qaida;

3. Directs the Committee to transmit to the Committee established pursuant to resolution 1988 (2011) all listing submissions, delisting requests and proposed updates to the existing information relevant to section A ("Individuals associated with the Taliban") and section B ("entities and other groups and undertakings associated with the Taliban") of the Consolidated List that were pending before the Committee as of the date of adoption of this resolution, so that the Committee established pursuant to resolution 1988 (2011) can consider those matters in accordance with resolution 1988 (2011);

4. Reaffirms that acts or activities indicating that an individual, group, undertaking or entity is associated with Al-Qaida include:

(a) participating in the financing, planning, facilitating, preparing, or perpetrating of acts or activities by, in conjunction with, under the name of, on behalf of, or in support of;

(b) supplying, selling or transferring arms and related materiel to;

(c) recruiting for; or otherwise supporting acts or activities of Al-Qaida or any cell, affiliate, splinter group or derivative thereof;

5. Further reaffirms that any undertaking or entity owned or controlled, directly or indirectly, by, or otherwise supporting, such an individual, group, undertaking or entity associated with Al-Qaida shall be eligible for designation;

6. Confirms that the requirements in paragraph 1 (a) above apply to financial and economic resources of every kind, including but not limited to those used for the provision of Internet hosting or related services, used for the support of Al-Qaida and other individuals, groups, undertakings or entities associated with it;

7. Notes that such means of financing or support include but are not limited to the use of proceeds derived from crime, including the illicit cultivation, production and trafficking of narcotic drugs and their precursors;

8. Confirms further that the requirements in paragraph 1 (a) above shall also apply to the payment of ransoms to individuals, groups, undertakings or entities on the Al-Qaida Sanctions List;

9. Decides that Member States may permit the addition to accounts frozen pursuant to the provisions of paragraph 1 above of any payment in favour of listed individuals, groups, undertakings or entities, provided that any such payments continue to be subject to the provisions in paragraph 1 above and are frozen;

10. Encourages Member States to make use of the provisions regarding available exemptions to the measures in paragraph 1 (a) above, set out in paragraphs 1 and 2 of resolution 1452 (2002), as amended by resolution 1735 (2006), and directs the Committee to review the procedures for exemptions as set out in the Committee's guidelines to facilitate their use by Member States and to continue to ensure that exemptions are granted expeditiously and transparently;

11. Directs the Committee to cooperate with other relevant Security Council Sanctions Committees, in particular that established pursuant to resolution 1988 (2011);

Listing

12. Encourages all Member States to submit to the Committee for inclusion on the Al-Qaida Sanctions List names of individuals, groups, undertakings and entities participating, by any means, in the financing or support of acts or activities of Al-Qaida, and other individuals, groups, undertakings and entities associated with it, as described in paragraph 2 of resolution 1617 (2005) and reaffirmed in paragraph 4 above;

13. Reaffirms that, when proposing names to the Committee for inclusion on the Al-Qaida Sanctions List, Member States shall act in accordance with paragraph 5 of resolution 1735 (2006) and paragraph 12 of resolution 1822 (2008), and provide a detailed statement of case, and decides further that the statement of case shall be releasable, upon request, except for the parts a Member State identifies as being confidential to the Committee, and may be used to develop the narrative summary of reasons for listing described in paragraph 16 below;

14. Decides that Member States proposing a new designation, as well as Member States that have proposed names for inclusion on the Al-Qaida Sanctions List before the adoption of this resolution, shall specify whether the Committee, or the Ombudsperson, or the Secretariat or Monitoring Team on the Committee's behalf, may make known the Member State's status as a designating State; and strongly encourages designating States to respond positively to such a request;

15. Decides that Member States, when proposing names to the Committee for inclusion on the Al-Qaida Sanctions List shall use the standard form for listing, and provide the Committee with as much relevant information as possible on the proposed name, in particular sufficient identifying information to allow for the accurate and positive identification of individuals, groups, undertakings and entities, and to the extent possible, the information required by Interpol to issue a Special Notice, and directs the Committee to update, as necessary, the standard form for listing in accordance with the provisions of this resolution; and further directs the Monitoring Team to report to the Committee on further steps that could be taken to improve identifying information;

16. Welcomes efforts by the Committee, with the assistance of the Monitoring Team and in coordination with the relevant designating States, to make accessible on the Committee's website, at the same time a name is added to the Al-Qaida Sanctions List, a narrative summary of reasons for listing for the corresponding entry, and directs the Committee, with the assistance of the Monitoring Team and in coordination with the relevant designating States, to continue its efforts to make accessible on the Committee's website narrative summaries of reasons for all listings;

17. Encourages Member States and relevant international organizations and bodies to inform the Committee of any relevant court decisions and proceedings so that the Committee can consider them when it reviews a corresponding listing or updates a narrative summary of reasons for listing;

18. Calls upon all members of the Committee and the Monitoring Team to share with the Committee any information they may have available regarding a listing request from a Member State so that this information may help inform the Committee's decision on designation and provide additional material for the narrative summary of reasons for listing described in paragraph 16;

19. Reaffirms that the Secretariat shall, after publication but within 3 working days after a name is added to the Al-Qaida Sanctions List, notify the Permanent Mission of the country or countries where the individual or entity is believed to be located and, in the case of individuals, the country of which the person is a national (to the extent this information is known), in accordance with paragraph 10 of resolution 1735 (2006), requests the Secretariat to publish on the Committee's website all relevant publicly releasable information, including the narrative summary of reasons for listing, immediately after a name is added to the Al-Qaida Sanctions List, and highlights the importance of making the narrative summary of reasons for listing available in all official languages of the United Nations in a timely manner;

20. Reaffirms further the provisions in paragraph 17 of resolution 1822 (2008) regarding the requirement that Member States take all possible measures, in accordance with their domestic laws and practices, to notify or inform in a timely manner the listed individual or entity of the designation and to include with this notification the narrative summary of reasons for listing, a description of the effects

of designation, as provided in the relevant resolutions, the Committee's procedures for considering delisting requests, including the possibility of submitting such a request to the Ombudsperson in accordance with paragraph 21 and Annex II of this resolution, and the provisions of resolution 1452 (2002) regarding available exemptions;

Delisting/Ombudsperson

21. Decides to extend the mandate of the Office of the Ombudsperson, established by resolution 1904 (2009), as reflected in the procedures outlined in Annex II of this resolution, for a period of 18 months from the date of adoption of this resolution, decides that the Ombudsperson shall continue to receive requests from individuals, groups, undertakings or entities seeking to be removed from the Al-Qaida Sanctions List in an independent and impartial manner and shall neither seek nor receive instructions from any government, and decides that the Ombudsperson shall present to the Committee observations and a recommendation on the delisting of those individuals, groups, undertakings or entities that have requested removal from the Al-Qaida Sanctions List through the Office of the Ombudsperson, either a recommendation to retain the listing or a recommendation that the Committee consider delisting;

22. Decides that the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall remain in place with respect to that individual, group, undertaking or entity, where the Ombudsperson recommends retaining the listing in the Comprehensive Report of the Ombudsperson on a delisting request pursuant to annex II;

23. Decides that the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall terminate with respect to that individual, group, undertaking or entity 60 days after the Committee completes consideration of a Comprehensive Report of the Ombudsperson, in accordance with annex II of this resolution, including paragraph 6 (h) thereof, where the Ombudsperson recommends that the Committee consider delisting, unless the Committee decides by consensus before the end of that 60 day period that the requirement shall remain in place with respect to that individual, group, undertaking or entity; provided that, in cases where consensus does not exist, the Chair shall, on the request of a Committee Member, submit the question of whether to delist that individual, group, undertaking or entity to the Security Council for a decision within a period of 60 days; and provided further that, in the event of such a request, the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall remain in force for that period with respect to that individual, group, undertaking or entity until the question is decided by the Security Council;

24. Requests the Secretary General to strengthen the capacity of the Office of the Ombudsperson to ensure its continued ability to carry out its mandate in an effective and timely manner;

25. Strongly urges Member States to provide all relevant information to the Ombudsperson, including providing any relevant confidential information, where appropriate, and confirms that the Ombudsperson must comply with any confidentiality restrictions that are placed on such information by Member States providing it;

26. Requests that Member States and relevant international organizations and bodies encourage individuals and entities that are considering challenging or are already in the process of challenging their listing through national and regional courts to seek removal from the Al-Qaida Sanctions List by submitting delisting petitions to the Office of the Ombudsperson;

27. Decides that when the designating State submits a delisting request, the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall terminate with respect to that individual, group, undertaking or entity after 60 days unless the Committee decides by consensus before the end of that 60 day period that the measures shall remain in place with respect to that individual, group, undertaking or entity; provided that, in cases where consensus does not exist, the Chair shall, on the request of a Committee Member, submit the question of whether to delist that individual, group, undertaking or entity to the Security Council for a decision within a period of 60 days; and provided further that, in the event of such a request, the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall remain in force for that period with respect to that individual, group, undertaking or entity until the question is decided by the Security Council;

28. Decides that, for purposes of submitting a delisting request in paragraph 27, consensus must exist between or among all designating States in cases where there are multiple designating States; and decides further that co-sponsors of listing requests shall not be considered designating States for purposes of paragraph 27;

29. Strongly urges designating States to allow the Ombudsperson to reveal their identities as designating States, to those listed individuals and entities that have submitted delisting petitions to the Ombudsperson;

30. Directs the Committee to continue to work, in accordance with its guidelines, to consider delisting requests of Member States for the removal from the Al-Qaida Sanctions List of individuals, groups, undertakings and entities that are alleged to no longer meet the criteria established in the relevant resolutions, and set out in paragraph 4 of the present resolution, which shall be placed on the Committee's agenda upon request of a member of the Committee, and encourages Member States to provide reasons for submitting their delisting requests;

31. Encourages States to submit delisting requests for individuals that are officially confirmed to be dead, particularly where no assets are identified, and for entities reported or confirmed to have ceased to exist, while at the same time taking all reasonable measures to ensure that the assets that had belonged to these individuals or entities have not been or will not be transferred or distributed to other individuals, groups, undertakings and entities on the Al-Qaida Sanctions List;

32. Encourages Member States, when unfreezing the assets of a deceased individual or an entity that is reported or confirmed to have ceased to exist as a result of a delisting, to recall the obligations set forth in resolution 1373 (2001) and, particularly, to prevent unfrozen assets from being used for terrorist purposes;

33. Calls upon the Committee when considering delisting requests to give due consideration to the opinions of

designating State(s), State(s) of residence, nationality, location or incorporation, and other relevant States as determined by the Committee, directs Committee members to provide their reasons for objecting to delisting requests at the time the request is objected to, and calls upon the Committee to share its reasons with relevant Member States and national and regional courts and bodies, where appropriate;

34. Encourages all Member States, including designating States and States of residence and nationality, to provide all information to the Committee relevant to the Committee's review of delisting petitions, and to meet with the Committee, if requested, to convey their views on delisting requests, and further encourages the Committee, where appropriate, to meet with representatives of national or regional organizations and bodies that have relevant information on delisting petitions;

35. Confirms that the Secretariat shall, within 3 days after a name is removed from the Al-Qaida Sanctions List, notify the Permanent Mission of the State(s) of residence, nationality, location or incorporation (to the extent this information is known), and decides that States receiving such notification shall take measures, in accordance with their domestic laws and practices, to notify or inform the concerned individual or entity of the delisting in a timely manner;

Review and maintenance of the Al-Qaida Sanctions List

36. Encourages all Member States, in particular designating States and States of residence or nationality, to submit to the Committee additional identifying and other information, along with supporting documentation, on listed individuals, groups, undertakings and entities, including updates on the operating status of listed entities, groups and undertakings, the movement, incarceration or death of listed individuals and other significant events, as such information becomes available;

37. Requests the Monitoring Team to circulate to the Committee every six months a list of individuals and entities on the Al-Qaida Sanctions List whose entries lack identifiers necessary to ensure effective implementation of the measures imposed upon them, and directs the Committee to review these listings to decide whether they remain appropriate;

38. Reaffirms that the Monitoring Team should circulate to the Committee every six months a list of individuals on the Al-Qaida Sanctions List who are reportedly deceased, along with an assessment of relevant information such as the certification of death, and to the extent possible, the status and location of frozen assets and the names of any individuals or entities who would be in a position to receive any unfrozen assets, directs the Committee to review these listings to decide whether they remain appropriate, and calls upon the Committee to remove listings of deceased individuals, where credible information regarding death is available;

39. Reaffirms that the Monitoring Team should circulate to the Committee every six months a list of entities on the Al-Qaida Sanctions List that are reported or confirmed to have ceased to exist, along with an assessment of any relevant information, directs the Committee to review these listings to decide whether they remain appropriate, and calls upon the Committee to remove such listings where credible information is available;

40. Further directs the Committee, in light of the completion of the review described in paragraph 25 of resolution 1822 (2008), to conduct an annual review of all names on the Al-Qaida Sanctions List that have not been reviewed in three or more years ("the triennial review"), in which the relevant names are circulated to the designating States and States of residence, nationality, location or incorporation, where known, pursuant to the procedures set forth in the Committee guidelines, to ensure the Al-Qaida Sanctions List is as updated and accurate as possible through identifying listings that no longer remain appropriate and confirming listings that remain appropriate, and notes that the Committee's consideration of a delisting request after the date of adoption of this resolution, pursuant to the procedures set out in Annex II of this resolution, should be considered equivalent to a review conducted pursuant to paragraph 26 of resolution 1822 (2008);

Measures implementation

41. Reiterates the importance of all States identifying, and if necessary introducing, adequate procedures to implement fully all aspects of the measures described in paragraph 1 above; and recalling paragraph 7 of resolution 1617 (2005), strongly urges all Member States to implement the comprehensive international standards embodied in the Financial Action Task Force's (FATF) Forty Recommendations on Money Laundering and the FATF Nine Special Recommendations on Terrorist Financing, and encourages Member States to utilize the guidance provided by Special Recommendation III for effective implementation of targeted counter-terrorism sanctions;

42. Directs the Committee to continue to ensure that fair and clear procedures exist for placing individuals and entities on the Al-Qaida List and for removing them as well as for granting exemptions per resolution 1452 (2002), and directs the Committee to keep its guidelines under active review in support of these objectives;

43. Directs the Committee, as a matter of priority, to review its guidelines with respect to the provisions of this resolution, in particular paragraphs 10, 12, 14, 15, 17, 21, 23, 27, 28, 30, 33, 37, and 40;

44. Encourages Member States, including through their permanent missions, and relevant international organizations to meet the Committee for in-depth discussion on any relevant issues;

45. Requests the Committee to report to the Council on its findings regarding Member States' implementation efforts, and identify and recommend steps necessary to improve implementation;

46. Directs the Committee to identify possible cases of non-compliance with the measures pursuant to paragraph 1 above and to determine the appropriate course of action on each case, and requests the Chair, in periodic reports to the Council pursuant to paragraph 55 below, to provide progress reports on the Committee's work on this issue;

47. Urges all Member States, in their implementation of the measures set out in paragraph 1 above, to ensure that fraudulent, counterfeit, stolen and lost passports and other travel documents are invalidated and removed from circulation, in accordance with domestic laws and practices, as soon as possible, and to share information on those documents with other Member States through the INTERPOL database;

48. Encourages Member States to share, in accordance with their domestic laws and practices, with the private sector information in their national databases related to fraudulent, counterfeit, stolen and lost identity or travel documents pertaining to their own jurisdictions, and, if a listed party is found to be using a false identity including to secure credit or fraudulent travel documents, to provide the Committee with information in this regard;

49. Confirms that no matter should be left pending before the Committee for a period longer than six months, unless the Committee determines on a case-by-case basis that extraordinary circumstances require additional time for consideration, in accordance with the Committee's guidelines;

50. Encourages designating States to inform the Monitoring Team whether a national court or other legal authority has reviewed an individual's case and whether any judicial proceedings have begun, and to include any other relevant information when it submits its standard form for listing;

51. Requests the Committee to facilitate, through the Monitoring Team or specialized UN agencies, assistance on capacity building for enhancing implementation of the measures, upon request by Member States;

Coordination and outreach

52. Reiterates the need to enhance ongoing cooperation among the Committee, the Counter-Terrorism Committee (CTC) and the Committee established pursuant to resolution 1540 (2004), as well as their respective groups of experts, including through, as appropriate, enhanced information-sharing, coordination on visits to countries within their respective mandates, on facilitating and monitoring technical assistance, on relations with international and regional organizations and agencies and on other issues of relevance to all three committees, expresses its intention to provide guidance to the committees on areas of common interest in order better to coordinate their efforts and facilitate such cooperation, and requests the Secretary-General to make the necessary arrangements for the groups to be co-located as soon as possible;

53. Encourages the Monitoring Team and the United Nations Office on Drugs and Crime, to continue their joint activities, in cooperation with CTED and 1540 Committee experts to assist Member States in their efforts to comply with their obligations under the relevant resolutions, including through organizing regional and subregional workshops;

54. Requests the Committee to consider, where and when appropriate, visits to selected countries by the Chair and/or Committee members to enhance the full and effective implementation of the measures referred to in paragraph 1 above, with a view to encouraging States to comply fully with this resolution and resolutions 1267 (1999), 1333 (2000), 1390 (2002), 1455 (2003), 1526 (2004), 1617 (2005), 1735 (2006), 1822 (2008) and 1904 (2009);

55. Requests the Committee to report orally, through its Chair, at least every 180 days to the Council on the state of the overall work of the Committee and the Monitoring Team, and, as appropriate, in conjunction with the reports by the Chairs of CTC and the Committee established pursuant to resolution 1540 (2004), and further requests the Chair to hold periodic briefings for all interested Member States;

Monitoring Team

56. Decides, in order to assist the Committee in fulfilling its mandate, as well as to support the Ombudsperson, to extend the mandate of the current New York-based Monitoring Team and its members, established pursuant to paragraph 7 of resolution 1526 (2004), for a further period of 18 months, under the direction of the Committee with the responsibilities outlined in annex I, and requests the Secretary-General to make the necessary arrangements to this effect;

57. Directs the Monitoring Team to review the Committee's procedures for granting exemptions pursuant to resolution 1452 (2002), and to provide recommendations for how the Committee can improve the process for granting such exemptions;

58. Directs the Monitoring Team to keep the Committee informed of instances of non-compliance with the measures imposed in this resolution, and further directs the Monitoring Team to provide recommendations to the Committee on actions taken to respond to non-compliance;

Reviews

59. Decides to review the measures described in paragraph 1 above with a view to their possible further strengthening in 18 months, or sooner if necessary;

60. Decides to remain actively seized of the matter.

Annex I

In accordance with paragraph 56 of this resolution, the Monitoring Team shall operate under the direction of the Committee and shall have the following responsibilities:

(a) To submit, in writing, two comprehensive, independent reports to the Committee, one by 31 March 2012, and the second by 31 October 2012, on implementation by Member States of the measures referred to in paragraph 1 of this resolution, including specific recommendations for improved implementation of the measures and possible new measures;

(b) To assist the Ombudsperson in carrying out his or her mandate as specified in Annex II of this resolution;

(c) To assist the Committee in regularly reviewing names on the Al-Qaida Sanctions List, including by undertaking travel and contact with Member States, with a view to developing the Committee's record of the facts and circumstances relating to a listing;

(d) To analyse reports submitted pursuant to paragraph 6 of resolution 1455 (2003), the checklists submitted pursuant to paragraph 10 of resolution 1617 (2005), and other information submitted by Member States to the Committee, as instructed by the Committee;

(e) To assist the Committee in following up on requests to Member States for information, including with respect to implementation of the measures referred to in paragraph 1 of this resolution;

(f) To submit a comprehensive program of work to the Committee for its review and approval, as necessary, in which the Monitoring Team should detail the activities envisaged in order to fulfil its responsibilities, including proposed travel, based on close coordination with CTED and the 1540 Committee's group of experts to avoid duplication and reinforce synergies;

(g) To work closely and share information with CTED and the 1540 Committee's group of experts to identify areas of convergence and overlap and to help facilitate concrete coordination, including in the area of reporting, among the three Committees;

(h) To participate actively in and support all relevant activities under the United Nations Global Counter-Terrorism Strategy including within the Counter- Terrorism Implementation Task Force, established to ensure overall coordination and coherence in the counter-terrorism efforts of the United Nations system, in particular through its relevant working groups;

(i) To assist the Committee with its analysis of non-compliance with the measures referred to in paragraph 1 of this resolution by collating information collected from Member States and submitting case studies, both on its own initiative and upon the Committee's request, to the Committee for its review;

(j) To present to the Committee recommendations, which could be used by Member States to assist them with the implementation of the measures referred to in paragraph 1 of this resolution and in preparing proposed additions to the Al-Qaida Sanctions List;

(k) To assist the Committee in its consideration of proposals for listing, including by compiling and circulating to the Committee information relevant to the proposed listing, and preparing a draft narrative summary referred to in paragraph 16;

(l) To bring to the Committee's attention new or noteworthy circumstances that may warrant a delisting, such as publicly-reported information on a deceased individual;

(m) To consult with Member States in advance of travel to selected Member States, based on its program of work as approved by the Committee;

(n) To coordinate and cooperate with the national counter-terrorism focal point or similar coordinating body in the country of visit, where appropriate;

(o) To encourage Member States to submit names and additional identifying information for inclusion on the Al-Qaida Sanctions List, as instructed by the Committee;

(p) To present to the Committee additional identifying and other information to assist the Committee in its efforts to keep the Al-Qaida Sanctions List as updated and accurate as possible;

(q) To study and report to the Committee on the changing nature of the threat of Al-Qaida and the best measures to confront it, including by developing a dialogue with relevant scholars and academic bodies, in consultation with the Committee;

(r) To collate, assess, monitor and report on and make recommendations regarding implementation of the measures, including implementation of the measure in paragraph 1 (a) of this resolution as it pertains to preventing the criminal misuse of the Internet by Al-Qaida, and other individuals, groups, undertakings and entities associated with it; to pursue case studies, as appropriate; and to explore in depth any other relevant issues as directed by the Committee;

(s) To consult with Member States and other relevant organizations, including regular dialogue with representatives in New York and in capitals, taking into account their comments, especially regarding any issues that might be contained in the Monitoring Team's reports referred to in paragraph (a) of this annex;

(t) To consult with Member States' intelligence and security services, including through regional forums, in order to facilitate the sharing of information and to strengthen enforcement of the measures;

(u) To consult with relevant representatives of the private sector, including financial institutions, to learn about the practical implementation of the assets freeze and to develop recommendations for the strengthening of that measure;

(v) To work with relevant international and regional organizations in order to promote awareness of, and compliance with, the measures;

(w) To assist the Committee in facilitating assistance on capacity building for enhancing implementation of the measures, upon request by Member States;

(x) To work with INTERPOL and Member States to obtain photographs of listed individuals for possible inclusion in INTERPOL Special Notices;

(y) To assist other subsidiary bodies of the Security Council, and their expert panels, upon request, with enhancing their cooperation with INTERPOL, referred to in resolution 1699 (2006);

(z) To report to the Committee, on a regular basis or when the Committee so requests, through oral and/or written briefings on the work of the Monitoring Team, including its visits to Member States and its activities;

(aa) To submit to the Committee within 90 days a written report and recommendations on linkages between Al-Qaida and those individuals, groups, undertakings or entities eligible for designation under paragraph 1 of resolution 1988 (2011), with a particular focus on entries that appear on both the Al-Qaida Sanctions List and the 1988 List, and thereafter submit such a report and recommendations periodically; and

(bb) Any other responsibility identified by the Committee.

Annex II

In accordance with paragraph 21 of this resolution, the Office of the Ombudsperson shall be authorized to carry out the following tasks upon receipt of a delisting request submitted by, or on behalf of, an individual, group, undertaking or entity on the Al-Qaida Sanctions List or by the legal representative or estate of such individual, group, undertaking or entity ("the petitioner").

The Council recalls that Member States are not permitted to submit delisting petitions on behalf of an individual, group, undertaking or entity to the Office of the Ombudsperson.

Information gathering (four months)

1. Upon receipt of a delisting request, the Ombudsperson shall:

(a) Acknowledge to the petitioner the receipt of the delisting request;

(b) Inform the petitioner of the general procedure for processing delisting requests;

(c) Answer specific questions from the petitioner about Committee procedures;

(d) Inform the petitioner in case the petition fails to properly address the original designation criteria, as set forth in paragraph 4 of this resolution, and return it to the petitioner for his or her consideration; and,

(e) Verify if the request is a new request or a repeated request and, if it is a repeated request to the Ombudsperson and it does not contain any additional information, return it to the petitioner for his or her consideration.

2. For delisting petitions not returned to the petitioner, the Ombudsperson shall immediately forward the delisting request to the members of the Committee, designating State(s), State(s) of residence and nationality or incorporation, relevant UN bodies, and any other States deemed relevant by the Ombudsperson. The Ombudsperson shall ask these States or relevant UN bodies to provide, within four months, any appropriate additional information relevant to the delisting request. The Ombudsperson may engage in dialogue with these States to determine:

(a) These States' opinions on whether the delisting request should be granted; and

(b) Information, questions or requests for clarifications that these States would like to be communicated to the petitioner regarding the delisting request, including any information or steps that might be taken by a petitioner to clarify the delisting request.

3. The Ombudsperson shall also immediately forward the delisting request to the Monitoring Team, which shall provide to the Ombudsperson, within four months:

(a) All information available to the Monitoring Team that is relevant to the delisting request, including court decisions and proceedings, news reports, and information that States or relevant international organizations have previously shared with the Committee or the Monitoring Team;

(b) Fact-based assessments of the information provided by the petitioner that is relevant to the delisting request; and

(c) Questions or requests for clarifications that the Monitoring Team would like asked of the petitioner regarding the delisting request.

4. At the end of this four-month period of information gathering, the Ombudsperson shall present a written update to the Committee on progress to date, including details regarding which States have supplied information. The Ombudsperson may extend this period once for up to two months if he or she assesses that more time is required for information gathering, giving due consideration to requests by Member States for additional time to provide information.

Dialogue (two months)

5. Upon completion of the information gathering period, the Ombudsperson shall facilitate a two-month period of engagement, which may include dialogue with the petitioner. Giving due consideration to requests for additional time, the Ombudsperson may extend this period once for up to two months if he or she assesses that more time is required for engagement and the drafting of the Comprehensive Report described in paragraph 7 below. The Ombudsperson may shorten this time period if he or she assesses less time is required.

6. During this period of engagement, the Ombudsperson:

(a) May ask the petitioner questions or request additional information or clarifications that may help the Committee's consideration of the request, including any questions or information requests received from relevant States, the Committee and the Monitoring Team;

(b) Should request from the petitioner a signed statement in which the petitioner declares that they have no ongoing association with Al-Qaida, or any cell, affiliate, splinter group, or derivative thereof, and undertakes not to associate with Al-Qaida in the future;

(c) Should meet with the petitioner, to the extent possible;

(d) Shall forward replies from the petitioner back to relevant States, the Committee and the Monitoring Team and follow up with the petitioner in connection with incomplete responses by the petitioner;

(e) Shall coordinate with States, the Committee and the Monitoring Team regarding any further inquiries of, or response to, the petitioner;

(f) During the information gathering or dialogue phase, the Ombudsperson may share with relevant States information provided by a State, including that State's position on the delisting request, if the State which provided the information consents;

(g) In the course of the information gathering and dialogue phases and in the preparation of the report, the Ombudsperson shall not disclose any information shared by a state on a confidential basis, without the express written consent of that state; and,

(h) During the dialogue phase, the Ombudsperson shall give serious consideration to the opinions of designating states, as well as other Member States that come forward with relevant information, in particular those Member States most affected by acts or associations that led to the original designation.

7. Upon completion of the period of engagement described above, the Ombudsperson, with the help of the Monitoring Team, shall draft and circulate to the Committee a Comprehensive Report that will exclusively:

(a) Summarize and, as appropriate, specify the sources of, all information available to the Ombudsperson that is relevant to the delisting request. The report shall respect confidential elements of Member States' communications with the Ombudsperson;

(b) Describe the Ombudsperson's activities with respect to this delisting request, including dialogue with the petitioner; and

(c) Based on an analysis of all the information available to the Ombudsperson and the Ombudsperson's recommendation, lay out for the Committee the principal arguments concerning the delisting request.

Committee discussion

8. After the Committee has had 15 days to review the Comprehensive Report in all official languages of the United Nations, the Chair of the Committee shall place the delisting request on the Committee's agenda for consideration.

9. When the Committee considers the delisting request, the Ombudsperson, aided by the Monitoring Team, as appropriate, shall present the Comprehensive Report in person and answer Committee members' questions regarding the request.

10. Committee consideration of the Comprehensive Report shall be completed no later than 30 days from the date the Comprehensive Report is submitted to the Committee for its review.

11. In cases where the Ombudsperson recommends retaining the listing, the requirement for States to take the measures in paragraph 1 of this resolution shall remain in place with respect to that individual, group, undertaking or entity, unless a Committee member submits a delisting request, which the Committee shall consider under its normal consensus procedures.

12. In cases where the Ombudsperson recommends that the Committee consider delisting, the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall terminate with respect to that individual, group, undertaking or entity 60 days after the Committee completes consideration of a Comprehensive Report of the Ombudsperson, in accordance with this annex II, including paragraph 6 (h), unless the Committee decides by consensus before the end of that 60 day period that the requirement shall remain in place with respect to that individual, group, undertaking or entity; provided that, in cases where consensus does not exist, the Chair shall, on the request of a Committee Member, submit the question of whether to delist that individual, group, undertaking or entity to the Security Council for a decision within a period of 60 days; and provided further that, in the event of such a request, the requirement for States to take the measures described in paragraph 1 of this resolution shall remain in force for that period with respect to that individual, group, undertaking or entity until the question is decided by the Security Council.

13. If the Committee decides to reject the delisting request, then the Committee shall convey to the Ombudsperson its decision, setting out its reasons, and including any further relevant information about the Committee's decision, and an updated narrative summary of reasons for listing.

14. After the Committee has informed the Ombudsperson that the Committee has rejected a delisting request, then the Ombudsperson shall send to the petitioner, with an advance copy sent to the Committee, within fifteen days a letter that:

(a) Communicates the Committee's decision for continued listing;

(b) Describes, to the extent possible and drawing upon the Ombudsperson's Comprehensive Report, the process and publicly releasable factual information gathered by the Ombudsperson; and

(c) Forwards from the Committee all information about the decision provided to the Ombudsperson pursuant to paragraph 13 above.

15. In all communications with the petitioner, the Ombudsperson shall respect the confidentiality of Committee deliberations and confidential communications between the Ombudsperson and Member States.

Other Office of the Ombudsperson Tasks

16. In addition to the tasks specified above, the Ombudsperson shall:

(a) Distribute publicly releasable information about Committee procedures, including Committee Guidelines, fact sheets and other Committee-prepared documents;

(b) Where address is known, notify individuals or entities about the status of their listing, after the Secretariat has officially notified the Permanent Mission of the State or States, pursuant to paragraph 19 of this resolution; and

(c) Submit biannual reports summarizing the activities of the Ombudsperson to the Security Council.

Απόφαση 1989 (2011)
Η οποία υιοθετήθηκε
από το Συμβούλιο Ασφαλείας
κατά τη 6557η συνεδρίασή του, στις 17 Ιουνίου 2011

Το Συμβούλιο Ασφαλείας,

Υπενθυμίζοντας τις αποφάσεις του 1267 (1999), 1333 (2000), 1363 (2001), 1373 (2001), 1390 (2002), 1452 (2002), 1455 (2003), 1526 (2004), 1566 (2004), 1617 (2005), 1624 (2005), 1699 (2006), 1730 (2006), 1735 (2006), 1822 (2008), 1904 (2009) και 1988 (2011), και τις σχετικές δηλώσεις του Προέδρου του,

Επιβεβαιώνοντας ότι η τρομοκρατία, σε όλες τις μορφές και τις εκφάνσεις της, συνιστά μια από τις σοβαρότερες απειλές για την ειρήνη και την ασφάλεια και ότι οποιεσδήποτε τρομοκρατικές ενέργειες είναι εγκληματικές και αδικαιολόγητες, ανεξάρτητα από τα κίνητρά τους, όποτε και από οποιονδήποτε και αν διαπράχθηκαν, και επαναλαμβάνοντας την απερίφραστη καταδίκη της Αλ Κάιντα και των άλλων φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων που συνδέονται με αυτή, για συνεχείς και πολλαπλές εγκληματικές τρομοκρατικές ενέργειες, με στόχο την πρόκληση θανάτων αθώων πολιτών και άλλων θυμάτων, την καταστροφή περιουσιακών στοιχείων και την υπονόμευση της σταθερότητας σε μεγάλο βαθμό,

Επιβεβαιώνοντας ότι η τρομοκρατία δεν μπορεί και δεν πρέπει να σχετίζεται με οποιαδήποτε θρησκεία, εθνικότητα ή πολιτισμό,

Υπενθυμίζοντας τη Δήλωση του Προέδρου του Συμβουλίου Ασφαλείας (S/PRST/2011/9), της 2ας Μαΐου 2011, στην οποία σημειώνει ότι ο Οσάμα Μπιν Λάντεν δεν θα είναι πλέον σε θέση να διαπράττει τρομοκρατικές ενέργειες,

Επιβεβαιώνοντας την ανάγκη να καταπολεμηθούν, με όλα τα μέσα, σύμφωνα με τον Καταστατικό Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών και το διεθνές δίκαιο, συμπεριλαμβανόμενου και του εφαρμοστέου διεθνούς δίκαιου για τα ανθρώπινα δικαιώματα, του δικαίου για τους πρόσφυγες και το ανθρωπιστικό δίκαιο, οι απειλές για τη διεθνή ειρήνη και ασφάλεια οι οποίες προκαλούνται από τρομοκρατικές ενέργειες, τονίζοντας, εν προκειμένω, το σημαντικό ρόλο που διαδραματίζουν τα Ηνωμένα Έθνη στην καθοδήγηση και το συντονισμό της προσπάθειας αυτής,

Εκφράζοντας ανησυχία για την αύξηση των κρουσμάτων απαγωγών και ομηρίας από τρομοκρατικές ομάδες, με σκοπό την άντληση κεφαλαίων, ή την απόκτηση πολιτικών παραχωρήσεων, και εκφράζοντας την ανάγκη να αντιμετωπιστεί το ζήτημα αυτό,

Τονίζοντας ότι η τρομοκρατία μπορεί να ηττηθεί μόνο με διαρκή και συνολική προσέγγιση, η οποία θα περιλαμβάνει την ενεργό συμμετοχή και τη συνεργασία όλων των Κρατών, και των διεθνών και περιφερειακών οργανισμών, προκειμένου να παρεμποδιστεί, αποδυναμωθεί, απομονωθεί και εξουδετερωθεί η τρομοκρατική απειλή,

Τονίζοντας ότι οι κυρώσεις αποτελούν σημαντικό εργαλείο, στο πλαίσιο του Καταστατικού Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών, για τη διατήρηση και αποκατάσταση της διεθνούς ειρήνης και ασφάλειας, και τονίζοντας, εν προκειμένω, την ανάγκη σθεναρής εφαρμογής των μέτρων της παραγράφου 1 της παρούσας απόφασης, ως ενός σημαντικού εργαλείου για την καταπολέμηση της τρομοκρατικής δραστηριότητας,

Απευθύνοντας έκκληση, προς όλα τα Κράτη-Μέλη, να συμμετέχουν ενεργά στη διατήρηση και την επικαιροποίηση του καταλόγου που δημιουργήθηκε σύμφωνα με τις αποφάσεις 1267 (1999) και 1333 (2000) (εφεξής «ο Ενιαίος Κατάλογος»), συμβάλλοντας με πρόσθετες πληροφορίες σχετικές με τις υφιστάμενες καταχωρήσεις, υποβάλλοντας αιτήματα διαγραφής, ανάλογα με την περίπτωση, και ταυτοποιώντας και κατονομάζοντας για καταχώρηση επιπλέον φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα που θα πρέπει να υπόκεινται στα μέτρα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης,

Υπενθυμίζοντας στην Επιτροπή που έχει συσταθεί σύμφωνα με την απόφαση 1267 (1999) (εφεξής η «Επιτροπή») να διαγράφει άμεσα και ανάλογα με την περίπτωση τα φυσικά και νομικά πρόσωπα που δεν πληρούν πλέον τα κριτήρια καταχώρησης στον Κατάλογο, τα οποία περιγράφονται στην παρούσα απόφαση,

Αναγνωρίζοντας τις προκλήσεις, τόσο τις νομικές όσο και τις άλλες, για τα μέτρα που εφαρμόζονται από τα Κράτη-Μέλη, σύμφωνα με την παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης, εκφράζοντας ικανοποίηση για τις βελτιώσεις των διαδικασιών της Επιτροπής και την ποιότητα του Ενιαίου Καταλόγου, και εκφράζοντας την πρόθεσή του να συνεχίσει τις προσπάθειες προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι διαδικασίες θα είναι δίκαιες και σαφείς,

Εκφράζοντας ικανοποίηση, ειδικότερα, για την επιτυχή ολοκλήρωση της επανεξέτασης όλων των ονομάτων του Ενιαίου Καταλόγου, σύμφωνα με την παράγραφο 25 της απόφασης 1822 (2008) και τη σημαντική πρόοδο που έχει σημειωθεί για την ενίσχυση της ακεραιότητας του Ενιαίου Καταλόγου,

Εκφράζοντας ικανοποίηση για την ίδρυση του Γραφείου του Διαμεσολαβητή, σύμφωνα με την απόφαση 1904 (2009) και το ρόλο που έχει διαδραματίσει από την ίδρυσή του, σημειώνοντας το σημαντικό ρόλο του Διαμεσολαβητή για τη βελτίωση της δικαιοσύνης και της διαφάνειας, υπενθυμίζοντας τη σταθερή δέσμευση του Συμβουλίου Ασφαλείας για τη διασφάλιση του ότι το Γραφείο του Διαμεσολαβητή θα είναι σε θέση να συνεχίσει να εκτελεί το ρόλο του αποτελεσματικά, σύμφωνα με την εντολή του, και υπενθυμίζοντας, επίσης, τη Δήλωση του Προέδρου του Συμβουλίου Ασφαλείας (S/PRST/2011/5) της 28ης Φεβρουαρίου 2011,

Επαναλαμβάνοντας ότι τα μέτρα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης έχουν προληπτικό χαρακτήρα και δεν βασίζονται σε πρότυπα του εθνικού ποινικού δικαίου,

Εκφράζοντας ικανοποίηση για τη δεύτερη αναθεώρηση, το Σεπτέμβριο του 2010, από τη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών, της Παγκόσμιας Στρατηγικής για την Καταπολέμηση της Τρομοκρατίας (A/RES/60/288), της 8ης Σεπτεμβρίου 2006 και τη σύσταση της Ειδικής Ομάδας για την Εφαρμογή της Αντιτρομοκρατικής Στρατηγικής (CTITF), για τη διασφάλιση του γενικού συντονισμού και της συνοχής στις προσπάθειες του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας,

Εκφράζοντας ικανοποίηση για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της Επιτροπής και της Interpol, του Γραφείου των Ηνωμένων Εθνών για τα Ναρκωτικά και το Έγκλημα, ιδίως όσον αφορά στην τεχνική συνδρομή και την ανάπτυξη ικανοτήτων, και όλων των άλλων οργάνων του ΟΗΕ, και ενθαρρύνοντας την περαιτέρω συνεργασία με τη CTITF για τη διασφάλιση ενός γενικού συντονισμού και συνοχής στις προσπάθειες του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών για την αντιμετώπιση της τρομοκρατίας,

Αναγνωρίζοντας την ανάγκη λήψης μέτρων για την πρόληψη και την καταστολή της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας και των τρομοκρατικών οργανώσεων, συμπεριλαμβανόμενων και των εσόδων του οργανωμένου εγκλήματος, μεταξύ άλλων, της παράνομης παραγωγής και της λαθραίας διακίνησης ναρκωτικών και των πρόδρομων χημικών ουσιών τους, καθώς και τη σημασία της συνεχούς διεθνούς συνεργασίας για το σκοπό αυτό,

Σημειώνοντας με ανησυχία τη συνεχιζόμενη απειλή που αντιπροσωπεύει για τη διεθνή ειρήνη και ασφάλεια η Αλ Κάιντα και άλλα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα που συνδέονται με αυτή, επαναβεβαιώνοντας την αποφασιστικότητά της να αντιμετωπίσει όλες τις πτυχές της απειλής αυτής, και λαμβάνοντας υπόψη τις συζητήσεις της Επιτροπής που συστάθηκε σύμφωνα με την απόφαση 1267, σχετικά με τη σύσταση της Ομάδας Παρακολούθησης της απόφασης 1267 που περιέχεται στην Ενδέκατη Έκθεσή της προς την Επιτροπή που συστάθηκε σύμφωνα με την απόφαση 1267, τα Κράτη-Μέλη να αντιμετωπίζουν τους καταχωρημένους στον Κατάλογο Ταλιμπάν και τα φυσικά και νομικά πρόσωπα της Αλ Κάιντα και τους συνεργάτες της με διαφορετικό τρόπο,

Σημειώνοντας ότι, σε ορισμένες περιπτώσεις, ορισμένα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα που πληρούν τα κριτήρια καταχώρησης, τα οποία ορίζονται στην παράγραφο 3 της απόφασης 1988 (2011), ενδέχεται, επίσης, να πληρούν τα κριτήρια καταχώρησης που ορίζονται στην παράγραφο 4 της παρούσας απόφασης,

Ενεργώντας βάσει του Κεφαλαίου VII του Καταστατικού Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών,

Μέτρα

1. Αποφασίζει ότι όλα τα Κράτη-Μέλη θα λάβουν τα μέτρα που είχαν επιβληθεί στο παρελθόν με την παράγραφο 8 (γ) της απόφασης 1333 (2000), και τις παραγράφους 1 και 2 της απόφασης 1390 (2002), σε σχέση με την Αλ Κάιντα και άλλα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα που συνδέονται με αυτή, συμπεριλαμβανόμενων και εκείνων που αναφέρονται στην Ενότητα Γ («φυσικά πρόσωπα που συνδέονται με την Αλ-Κάιντα») και την Ενότητα Δ («νομικά πρόσωπα και άλλες ομάδες και επιχειρήσεις που συνδέονται με την Αλ-Κάιντα») του Ενιαίου Καταλόγου που θεσπίστηκε σύμφωνα με τις αποφάσεις 1267 (1999) και 1333 (2000), καθώς και εκείνα που θα καταχωρηθούν μετά την ημερομηνία υιοθέτησης της παρούσας απόφασης στον Κατάλογο, ο οποίος πλέον θα αποκαλείται «Κατάλογος Κυρώσεων της Αλ-Κάιντα» :

(α) Άμεσο πάγωμα των κεφαλαίων και άλλων χρηματοοικονομικών περιουσιακών στοιχείων ή οικονομικών πόρων των φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων, συμπεριλαμβανόμενων και των κεφαλαίων που προέρχονται από περιουσιακά στοιχεία που ανήκουν στην κυριότητα ή τελούν υπό τον έλεγχό τους, άμεσα ή έμμεσα, ή στην κυριότητα ή υπό τον έλεγχο προσώπων που ενεργούν για λογαριασμό τους

ή σύμφωνα με τις οδηγίες τους, και λήψη μέριμνας ώστε ούτε αυτά ούτε οποιαδήποτε άλλα κεφάλαια, χρηματοοικονομικά περιουσιακά στοιχεία ή οικονομικοί πόροι να καθίστανται διαθέσιμα, άμεσα ή έμμεσα, προς όφελος των προσώπων αυτών, από τους υπηκόους τους ή από πρόσωπα εντός της επικράτειάς τους,

(β) Πρόληψη της εισόδου ή της διέλευσης των προσώπων αυτών μέσω της επικράτειάς τους, με την προϋπόθεση ότι η παρούσα παράγραφος δεν υποχρεώνει κανένα Κράτος να αρνηθεί την είσοδο ή να απαιτήσει την αναχώρηση από την επικράτειά του των υπηκόων του και ότι η παρούσα παράγραφος δεν θα εφαρμόζεται όταν η είσοδος ή η διέλευση είναι απαραίτητες για την εκτέλεση δικαστικής διαδικασίας ή εάν η Επιτροπή κρίνει, κατά περίπτωση μόνο, ότι η είσοδος ή η διέλευση είναι δικαιολογημένες,

(γ) Απαγόρευση της άμεσης ή έμμεσης προμήθειας, πώλησης ή μεταβίβασης προς αυτά τα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα, από την επικράτειά τους ή από υπηκόους τους εκτός της επικράτειάς τους, ή με τη χρήση πλοίων ή αεροσκαφών που φέρουν τη σημαία τους, οπλισμού και σχετικών υλικών κάθε τύπου, συμπεριλαμβανόμενων όπλων και πυρομαχικών, στρατιωτικών οχημάτων και εξοπλισμού, παραστρατιωτικού εξοπλισμού και ανταλλακτικών των ανωτέρω ειδών, καθώς και τεχνικών συμβουλών, βοήθειας ή εκπαίδευσης σε σχέση με στρατιωτικές δραστηριότητες,

2. Επισημαίνει ότι, σύμφωνα με την απόφαση 1988 (2011), οι Ταλιμπάν και άλλα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα που σχετίζονται μαζί τους, όπως έχουν ήδη συμπεριληφθεί στην Ενότητα Α («φυσικά πρόσωπα που σχετίζονται με τους Ταλιμπάν») και την Ενότητα Β («νομικά πρόσωπα και άλλες ομάδες και επιχειρήσεις που σχετίζονται με τους Ταλιμπάν») του Ενιαίου Καταλόγου που θεσπίστηκε σύμφωνα με τις αποφάσεις 1267 (1999) και 1333 (2000), δεν διέπονται από την παρούσα απόφαση και αποφασίζει ότι, στο εξής, ο Κατάλογος Κυρώσεων της Αλ Κάιντα θα περιλαμβάνει μόνο τα ονόματα των φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων που σχετίζονται με την Αλ-Κάιντα,

3. Εντέλλει την Επιτροπή να διαβιβάσει στην Επιτροπή που έχει συσταθεί σύμφωνα με την απόφαση 1988 (2011) όλα τα αιτήματα καταχώρησης, αιτήματα διαγραφής και προτεινόμενες ενημερώσεις στις υφιστάμενες πληροφορίες σχετικά με την Ενότητα Α («φυσικά πρόσωπα που σχετίζονται με τους Ταλιμπάν») και την Ενότητα Β («νομικά πρόσωπα και άλλες ομάδες και επιχειρήσεις που σχετίζονται με τους Ταλιμπάν») του Ενιαίου Καταλόγου, που εκκρεμούσαν ενώπιον της Επιτροπής κατά την ημερομηνία υιοθέτησης της παρούσας απόφασης, έτσι ώστε η Επιτροπή που έχει συσταθεί σύμφωνα με την απόφαση 1988 (2011) να μπορεί να εξετάσει τα θέματα αυτά, σύμφωνα με την απόφαση 1988 (2011),

4. Επιβεβαιώνει ότι οι πράξεις ή οι δραστηριότητες που υποδηλώνουν ότι ένα φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο συνδέεται με την Αλ Κάιντα περιλαμβάνουν:

(α) τη συμμετοχή στη χρηματοδότηση, το σχεδιασμό, τη διευκόλυνση, την προετοιμασία, ή τη διενέργεια πράξεων ή δραστηριοτήτων από, σε συνδυασμό με, στο όνομα, για λογαριασμό, ή προς υποστήριξή της,

(β) την προμήθεια, πώληση ή μεταβίβαση όπλων και συναφούς υλικού σε αυτήν,

(γ) τη στρατολόγηση ή την υποστήριξη, με οποιονδήποτε τρόπο, των πράξεων ή των δραστηριοτήτων της Αλ Κάιντα ή οποιουδήποτε πυρήνα, θυγατρικής, αποσχισμένης ομάδας ή παραγώγου της,

5. Επιπλέον επιβεβαιώνει ότι οποιαδήποτε επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο ανήκει ή ελέγχεται, άμεσα ή έμμεσα, από, ή υποστηρίζει, με οποιονδήποτε τρόπο, ένα τέτοιο φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή άλλο νομικό πρόσωπο που συνδέεται με την Αλ-Κάιντα, θα είναι επιλέξιμο για καταχώρηση,

6. Επιβεβαιώνει ότι οι απαιτήσεις της παραγράφου 1 (α) ανωτέρω ισχύουν για τους χρηματοδοτικούς και οικονομικούς πόρους κάθε είδους, συμπεριλαμβανόμενων, ενδεικτικά και όχι περιοριστικά, όσων χρησιμοποιούνται για την παροχή υπηρεσιών φιλοξενίας στο Διαδίκτυο ή άλλων συναφών υπηρεσιών, οι οποίες χρησιμοποιούνται για την υποστήριξη της Αλ Κάιντα και άλλων φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων ή νομικών προσώπων που συνδέονται με αυτή,

7. Επισημαίνει ότι τα εν λόγω μέσα χρηματοδότησης ή υποστήριξης περιλαμβάνουν, ενδεικτικά και όχι περιοριστικά, τη χρήση των εσόδων που προέρχονται από εγκληματικές δραστηριότητες, συμπεριλαμβανόμενης και της παράνομης καλλιέργειας, της παραγωγής και της διακίνησης ναρκωτικών και των πρόδρομων ουσιών τους,

8. Επιβεβαιώνει, περαιτέρω, ότι οι απαιτήσεις της προηγούμενης παραγράφου 1 (α) θα ισχύουν και για την καταβολή λύτρων σε φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις ή νομικά πρόσωπα που είναι καταχωρημένα στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ-Κάιντα,

9. Αποφασίζει ότι τα Κράτη-Μέλη μπορούν να επιτρέπουν την πίστωση σε λογαριασμούς που έχουν δεσμευτεί σύμφωνα με τις διατάξεις της ανωτέρω παραγράφου 1, οποιασδήποτε πληρωμής υπέρ των καταχωρημένων φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων ή νομικών προσώπων, υπό την προϋπόθεση ότι τέτοιες πληρωμές θα συνεχίσουν να υπόκεινται στις διατάξεις της παραγράφου 1 ανωτέρω και θα παραμένουν δεσμευμένες,

10. Ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη να κάνουν χρήση των διατάξεων σχετικά με τις διαθέσιμες εξαιρέσεις από τα μέτρα της ανωτέρω παραγράφου 1 (α), οι οποίες προβλέπονται στις παραγράφους 1 και 2 της απόφασης 1452 (2002), όπως τροποποιήθηκε με την απόφαση 1735 (2006), και εντέλλει την Επιτροπή να επανεξετάσει τις διαδικασίες των εξαιρέσεων που καθορίζονται στις κατευθυντήριες οδηγίες της Επιτροπής, προκειμένου να διευκολυνθεί η χρήση τους από τα Κράτη-Μέλη και να συνεχίσει να διασφαλίζει ότι οι εξαιρέσεις θα παρέχονται άμεσα και με διαφάνεια,

11. Εντέλλει την Επιτροπή να συνεργάζεται με άλλες αρμόδιες Επιτροπές Κυρώσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας, ιδίως με εκείνη που συστάθηκε σύμφωνα με την απόφαση 1988 (2011),

Καταχώρηση στον Κατάλογο

12. Ενθαρρύνει όλα τα Κράτη-Μέλη να υποβάλουν στην Επιτροπή, προκειμένου να συμπεριληφθούν στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, τα ονόματα των φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων που συμμετέχουν, με οποιονδήποτε τρόπο, στη χρηματοδότηση ή την υποστήριξη πράξεων ή δρα-

στηριοτήτων της Αλ Κάιντα, και των λοιπών φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων που συνδέονται με αυτή, όπως περιγράφεται στην παράγραφο 2 της απόφασης 1617 (2005) και επιβεβαιώθηκε στην ανωτέρω παράγραφο 4,

13. Επιβεβαιώνει ότι, όταν τα Κράτη-Μέλη προτείνουν ονόματα στην Επιτροπή για καταχώρηση στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, θα ενεργούν σύμφωνα με την παράγραφο 5 της απόφασης 1735 (2006) και την παράγραφο 12 της απόφασης 1822 (2008), και θα παρέχουν μια λεπτομερή αναφορά περίπτωσης, και αποφασίζει, περαιτέρω, ότι τούτη θα δημοσιοποιείται, κατόπιν αιτήματος, εκτός από τα τμήματα τα οποία ένα Κράτος-Μέλος προσδιορίζει ως εμπιστευτικά στην Επιτροπή, και ότι θα μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη σύνταξη της περίληψης των λόγων καταχώρησης στον Κατάλογο η οποία περιγράφεται στην παράγραφο 16 κατωτέρω,

14. Αποφασίζει ότι τα Κράτη-Μέλη τα οποία προτείνουν μια νέα καταχώρηση, καθώς και τα Κράτη-Μέλη τα οποία έχουν προτείνει ονόματα για καταχώρηση στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα πριν την έγκριση της παρούσας απόφασης, θα προσδιορίζουν κατά πόσον η Επιτροπή, ή ο Διαμεσολαβητής, ή η Γραμματεία ή η Ομάδα Παρακολούθησης για λογαριασμό της Επιτροπής, θα μπορούν να γνωστοποιούν την ιδιότητα του Κράτους-Μέλους ως προτείνοντος Κράτους, και ενθαρρύνει έντονα τα προτείνοντα Κράτη να ανταποκριθούν θετικά στο αίτημα αυτό,

15. Αποφασίζει ότι τα Κράτη-Μέλη, όταν προτείνουν ονόματα στην Επιτροπή για καταχώρηση στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, θα χρησιμοποιούν το τυποποιημένο έντυπο καταχώρησης, και θα παρέχουν στην Επιτροπή όσες συναφείς πληροφορίες είναι δυνατό για το προτεινόμενο όνομα, και ιδίως επαρκή στοιχεία ταυτότητας, τα οποία θα επιτρέπουν την ακριβή και θετική ταυτοποίηση φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων, και στο μέτρο του δυνατού, τις πληροφορίες που απαιτούνται από την Interpol προκειμένου να εκδώσει Ειδική Αναγγελία, και εντέλλει την Επιτροπή να ενημερώνει, εφόσον είναι αναγκαίο, το τυποποιημένο έντυπο καταχώρησης, σύμφωνα με τις διατάξεις της παρούσας απόφασης, και, περαιτέρω, εντέλλει την Ομάδα Παρακολούθησης να υποβάλει εκθέσεις στην Επιτροπή σχετικά με τα περαιτέρω βήματα που θα μπορούσαν να ακολουθηθούν για τη βελτίωση των στοιχείων ταυτοποίησης,

16. Εκφράζει την ικανοποίησή του για τις προσπάθειες της Επιτροπής, με τη συνδρομή της Ομάδας Παρακολούθησης και σε συντονισμό με τα ενδιαφερόμενα προτείνοντα Κράτη, να καθιστά προσβάσιμη στην ιστοσελίδα της Επιτροπής, ταυτόχρονα με την προσθήκη ενός ονόματος στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, μιας περίληψης των λόγων καταχώρησης για την αντίστοιχη εγγραφή, και εντέλλει την Επιτροπή, με τη συνδρομή της Ομάδας Παρακολούθησης και σε συντονισμό με τα ενδιαφερόμενα προτείνοντα Κράτη, να συνεχίσει τις προσπάθειές της προκειμένου να καθιστά προσβάσιμες στην ιστοσελίδα της Επιτροπής τις περιλήψεις των λόγων για όλες τις καταχωρήσεις,

17. Ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη και τους αρμόδιους διεθνείς οργανισμούς και φορείς να ενημερώνουν την Επιτροπή για οποιεσδήποτε σχετικές δικαστικές αποφάσεις και διαδικασίες, έτσι ώστε η Επιτροπή να μπορεί τις λαμβάνει υπόψη, όταν εξετάζει μια αντίστοιχη καταχώρηση ή ενημερώνει μια περίληψη των λόγων καταχώρησης,

18. Καλεί όλα τα μέλη της Επιτροπής και την Ομάδα Παρακολούθησης να γνωστοποιούν στην Επιτροπή οποιαδήποτε πληροφορία μπορεί να έχουν στη διάθεσή τους σχετικά με ένα αίτημα καταχώρησης από ένα Κράτος-Μέλος, έτσι ώστε οι πληροφορίες αυτές να μπορούν να είναι χρήσιμες για τη λήψη απόφασης από την Επιτροπή σχετικά με την καταχώρηση και να παρέχουν πρόσθετο υλικό, για την περίληψη των λόγων καταχώρησης όπως περιγράφεται στην παράγραφο 16,

19. Επιβεβαιώνει ότι η Γραμματεία, μετά τη δημοσίευση, αλλά εντός 3 εργάσιμων ημερών από την προσθήκη ενός ονόματος στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, θα ειδοποιεί τη Μόνιμη Αντιπροσωπεία της χώρας ή των χωρών όπου πιστεύεται ότι βρίσκεται το φυσικό ή νομικό πρόσωπο και, στην περίπτωση των φυσικών προσώπων, της χώρας της οποίας το πρόσωπο είναι υπήκοος (στο βαθμό που είναι γνωστή η πληροφορία αυτή), σύμφωνα με την παράγραφο 10 της απόφασης 1735 (2006), ζητά από τη Γραμματεία να δημοσιεύει στην ιστοσελίδα της Επιτροπής όλες τις σχετικές δημοσιοποιήσιμες πληροφορίες, συμπεριλαμβανόμενης και της περίληψης των λόγων καταχώρησης στον Κατάλογο, αμέσως μόλις ένα όνομα προστεθεί στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, και υπογραμμίζει τη σημασία του να καθίσταται διαθέσιμη η περίληψη των λόγων καταχώρησης, σε όλες τις επίσημες γλώσσες των Ηνωμένων Εθνών, σε εύθετο χρόνο,

20. Επιβεβαιώνει, περαιτέρω, τις διατάξεις της παραγράφου 17 της απόφασης 1822 (2008) σχετικά με την απαίτηση τα Κράτη-Μέλη να λαμβάνουν κάθε δυνατό μέτρο, σύμφωνα με το εθνικό τους δίκαιο και την πρακτική τους, προκειμένου να ειδοποιούν ή να ενημερώνουν έγκαιρα το καταχωρημένο φυσικό ή νομικό πρόσωπο σχετικά με την καταχώρησή του και να περιλαμβάνουν στην ειδοποίηση αυτή την περίληψη των λόγων της καταχώρησης, μια περιγραφή των επιπτώσεων της καταχώρησης, όπως αυτές καθορίζονται στις σχετικές αποφάσεις, τις διαδικασίες της Επιτροπής για την εξέταση αιτημάτων διαγραφής από τον Κατάλογο, συμπεριλαμβανόμενης και της δυνατότητας υποβολής σχετικού αιτήματος στο Διαμεσολαβητή, σύμφωνα με την παράγραφο 21 και το Παράρτημα ΙΙ της παρούσας απόφασης, και τις διατάξεις της απόφασης 1452 (2002) σχετικά με τις διαθέσιμες εξαιρέσεις,

Διαγραφή από τον Κατάλογο / Διαμεσολαβητής

21. Αποφασίζει να παρατείνει την εντολή του Γραφείου του Διαμεσολαβητή, το οποίο συστάθηκε με την απόφαση 1904 (2009), όπως καθορίζεται στις διαδικασίες που περιγράφονται στο Παράρτημα ΙΙ της παρούσας απόφασης, για μια περίοδο 18 μηνών από την ημερομηνία υιοθέτησης της παρούσας απόφασης, αποφασίζει ότι ο Διαμεσολαβητής θα συνεχίσει να δέχεται αιτήματα από φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις ή νομικά πρόσωπα που επιδιώκουν να διαγραφούν από τον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, κατά τρόπο ανεξάρτητο και αμερόληπτο, και δεν θα ζητά ούτε θα δέχεται οδηγίες από οποιαδήποτε κυβέρνηση, και αποφασίζει ότι ο Διαμεσολαβητής θα υποβάλλει στην Επιτροπή παρατηρήσεις και μια πρόταση σχετικά με τη διαγραφή

των εν λόγω φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων ή νομικών προσώπων τα οποία έχουν ζητήσει διαγραφή από τον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, μέσω του Γραφείου του Διαμεσολαβητή, προτείνοντας είτε τη διατήρηση της καταχώρησης είτε να εξετάσει η Επιτροπή τη διαγραφή,

22. Αποφασίζει ότι η υποχρέωση των Κρατών να λάβουν τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα παραμένει σε ισχύ, όσον αφορά στο εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, στις περιπτώσεις που ο Διαμεσολαβητής συνιστά τη διατήρηση της καταχώρησης στη Γενική Έκθεση του Διαμεσολαβητή, σε σχέση με ένα αίτημα διαγραφής, σύμφωνα με το Παράρτημα ΙΙ,

23. Αποφασίζει ότι η υποχρέωση των Κρατών να λαμβάνουν τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα λήγει, όσον αφορά στα εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, 60 ημέρες αφότου η Επιτροπή θα έχει ολοκληρώσει την εξέταση μιας Συνολικής Έκθεσης του Διαμεσολαβητή, σύμφωνα με το Παράρτημα ΙΙ της παρούσας απόφασης, συμπεριλαμβανόμενης και της παραγράφου της 6 (η), όπου ο Διαμεσολαβητής συνιστά να εξετάσει η Επιτροπή τη διαγραφή, εκτός αν η Επιτροπή αποφασίζει ομόφωνα, πριν το τέλος αυτής της περιόδου των 60 ημερών, ότι η υποχρέωση θα παραμένει σε ισχύ για το εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, με την προϋπόθεση ότι, σε περιπτώσεις όπου δεν υφίσταται ομοφωνία, ο Πρόεδρος, κατόπιν υποβολής αιτήματος ενός Μέλους της Επιτροπής, θα υποβάλλει το ερώτημα εάν πρέπει να διαγραφεί η καταχώρηση γι' αυτό το φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, στο Συμβούλιο Ασφαλείας, για τη λήψη απόφασης εντός προθεσμίας 60 ημερών και, υπό την προϋπόθεση, περαιτέρω, ότι, σε περίπτωση που υποβληθεί ένα τέτοιο αίτημα, η υποχρέωση των Κρατών να λαμβάνουν τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα παραμένει σε ισχύ για την περίοδο αυτή, σε σχέση με εκείνο το φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, μέχρις ότου ληφθεί απόφαση για το ζήτημα από το Συμβούλιο Ασφαλείας,

24. Καλεί το Γενικό Γραμματέα να ενισχύσει το δυναμικό του Γραφείου του Διαμεσολαβητή, προκειμένου να διασφαλιστεί η συνεχής δυνατότητά του να εκτελεί την εντολή του, κατά τρόπο αποτελεσματικό και έγκαιρο,

25. Προτρέπει έντονα τα Κράτη-Μέλη να παρέχουν στο Διαμεσολαβητή όλες τις σχετικές πληροφορίες, συμπεριλαμβανόμενης και της παροχής τυχόν σχετικών εμπιστευτικών πληροφοριών, ανάλογα με την περίπτωση, και επιβεβαιώνει ότι ο Διαμεσολαβητής πρέπει να συμμορφώνεται με όλους τους περιορισμούς εμπιστευτικότητας που τίθενται στις εν λόγω πληροφορίες από τα Κράτη-Μέλη που τις παρέχουν,

26. Ζητά από τα Κράτη-Μέλη και τους αρμόδιους διεθνείς οργανισμούς και φορείς να ενθαρρύνουν τα φυσικά και νομικά πρόσωπα που εξετάζουν την αμφισβήτηση ή βρίσκονται ήδη στη διαδικασία αμφισβήτησης της καταχώρησής τους, μέσω των εθνικών και περιφερειακών δικαστηρίων, να επιδιώκουν τη διαγραφή από τον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, με την υποβολή αιτημάτων διαγραφής στο Γραφείο του Διαμεσολαβητή,

27. Αποφασίζει ότι, στις περιπτώσεις που το προτείνον Κράτος υποβάλει ένα αίτημα διαγραφής, η υποχρέωση των Κρατών να λαμβάνουν τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα λήγει σε σχέση με εκείνο το φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο μετά από 60 ημέρες, εκτός εάν η Επιτροπή αποφασίσει, ομόφωνα, πριν το τέλος αυτής της περιόδου των 60 ημερών, ότι τα μέτρα θα παραμείνουν σε ισχύ όσον αφορά στο εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, με την προϋπόθεση ότι, στις περιπτώσεις όπου δεν υφίσταται ομοφωνία, ο Πρόεδρος, κατόπιν υποβολής αιτήματος ενός Μέλους της Επιτροπής, θα υποβάλει το ζήτημα, ως προς το κατά πόσον πρέπει να διαγραφεί εκείνο τα φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, στο Συμβούλιο Ασφαλείας, για έκδοση απόφασης, εντός 60 ημερών, και υπό την προϋπόθεση, περαιτέρω, ότι, σε περίπτωση υποβολής ενός τέτοιου αιτήματος, η υποχρέωση των Κρατών να λάβουν τα μέτρα που περιγράφονται στο παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα παραμένει σε ισχύ για την περίοδο αυτή, σε σχέση με εκείνο το φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, μέχρις ότου ληφθεί απόφαση για το ζήτημα από το Συμβούλιο Ασφαλείας,

28. Αποφασίζει ότι, για τους σκοπούς της υποβολής αιτημάτων διαγραφής, όπως προβλέπεται στην παράγραφο 27, πρέπει να υφίσταται ομοφωνία μεταξύ όλων των προτεινόντων Κρατών στις περιπτώσεις όπου υπάρχουν πολλά τέτοια Κράτη, και αποφασίζει, περαιτέρω, ότι οι συγκηδεμονεύοντες τα αιτήματα καταχώρησης δεν θα θεωρούνται προτείνοντα Κράτη, για τους σκοπούς της παραγράφου 27,

29. Παροτρύνει θερμά τα προτείνοντα Κράτη να επιτρέπουν στο Διαμεσολαβητή να αποκαλύπτει την ταυτότητά τους, ως προτεινόντων Κρατών, σε εκείνα τα καταχωρημένα φυσικά και νομικά πρόσωπα που έχουν υποβάλει αιτήματα διαγραφής στο Διαμεσολαβητή,

30. Εντέλλει την Επιτροπή να συνεχίσει να εργάζεται, σύμφωνα με τις κατευθυντήριες οδηγίες της, και να εξετάζει αιτήματα διαγραφής των Κρατών-Μελών, για διαγραφή από τον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα των φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων και νομικών προσώπων που φέρεται ότι δεν πληρούν πλέον τα κριτήρια που καθορίζονται στις σχετικές αποφάσεις, και ορίζονται στην παράγραφο 4 της παρούσας απόφασης, πράγμα το οποίο θα τίθεται στην ημερήσια διάταξη της Επιτροπής, κατόπιν υποβολής αιτήματος ενός μέλους της Επιτροπής, και ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη να αναφέρουν τους λόγους για την υποβολή των αιτημάτων διαγραφής τους,

31. Ενθαρρύνει τα Κράτη να υποβάλουν τα αιτήματα διαγραφής για τα φυσικά πρόσωπα που έχει επίσημα επιβεβαιωθεί ότι έχουν αποβιώσει, ιδίως όταν δεν εντοπίζονται περιουσιακά στοιχεία, και για τα νομικά πρόσωπα που αναφέρθηκε ή επιβεβαιώθηκε ότι έχουν παύσει να υφίστανται, ενώ ταυτόχρονα θα λαμβάνουν κάθε εύλογο μέτρο προκειμένου να διασφαλίσουν ότι τα περιουσιακά στοιχεία που ανήκαν σε αυτά τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα δεν έχουν ή δεν θα έχουν μεταφερθεί ή διανεμηθεί σε άλλα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα του Καταλόγου Κυρώσεων της Αλ-Κάιντα,

32. Ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη, κατά την αποδέσμευση των περιουσιακών στοιχείων ενός αποβιώσαντος φυσικού προσώπου ή ενός νομικού προσώπου το οποίο έχει αναφερθεί ή επιβεβαιωθεί ότι έχει παύσει να υφίσταται, ως αποτέλεσμα μια διαγραφής καταχώρησης, να ενθυμούνται τις υποχρεώσεις που ορίζονται στην απόφαση 1373 (2001) και, ιδιαίτερα, να αποτρέπουν τη χρήση των μη δεσμευμένων περιουσιακών στοιχείων για τρομοκρατικούς σκοπούς,

33. Καλεί την Επιτροπή, κατά την εξέταση των αιτημάτων διαγραφής, να δίνει τη δέουσα προσοχή στις απόψεις των προτεινόντων Κρατών, των Κρατών διαμονής, εθνικότητας, έδρας ή σύστασης, καθώς και των άλλων συναφών Κρατών, όπως καθορίζεται από την Επιτροπή, εντέλλει τα μέλη της Επιτροπής να αναφέρουν τους λόγους για τους οποίους αντιτίθενται στα αιτήματα διαγραφής, κατά το χρόνο εναντίωσης στο αίτημα, και καλεί την Επιτροπή να γνωστοποιεί το σκεπτικό της με τα αντίστοιχα Κράτη-Μέλη και τα εθνικά και περιφερειακά δικαστήρια και φορείς, ανάλογα με την περίπτωση,

34. Ενθαρρύνει όλα τα Κράτη-Μέλη, συμπεριλαμβανόμενων και των προτεινόντων Κρατών και των Κρατών διαμονής και εθνικότητας, να παρέχουν στην Επιτροπή όλες τις πληροφορίες σε σχέση με την επανεξέταση, εκ μέρους της Επιτροπής, των αιτημάτων διαγραφής, και να συναντώνται με την Επιτροπή, εφόσον τους ζητηθεί, προκειμένου να μεταφέρουν τις απόψεις τους σχετικά με τα αιτήματα διαγραφής, και ενθαρρύνει, περαιτέρω, την Επιτροπή, ανάλογα με την περίπτωση, να συναντάται με τους αντιπροσώπους εθνικών ή περιφερειακών οργανισμών και φορέων που έχουν σχετικές με τα αιτήματα διαγραφής πληροφορίες,

35. Επιβεβαιώνει ότι η Γραμματεία, εντός 3 ημερών από τότε που θα διαγραφεί ένα όνομα από τον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, θα ενημερώνει τη Μόνιμη Αντιπροσωπεία των Κρατών κατοικίας, εθνικότητας, έδρας ή σύστασης (στο βαθμό που αυτές οι πληροφορίες είναι γνωστές), και αποφασίζει ότι τα Κράτη που θα λαμβάνουν την εν λόγω ενημέρωση θα λαμβάνουν μέτρα, σύμφωνα με τους εθνικούς νόμους και τις πρακτικές τους, προκειμένου να ενημερώνουν ή να πληροφορούν το ενδιαφερόμενο φυσικό ή νομικό πρόσωπο για τη διαγραφή, εγκαίρως,

Επανεξέταση και τήρηση του Καταλόγου Κυρώσεων της Αλ Κάιντα

36. Ενθαρρύνει όλα τα Κράτη-Μέλη, και ιδίως τα προτείνοντα Κράτη και τα Κράτη της κατοικίας ή της υπηκοότητας, να υποβάλουν στην Επιτροπή πρόσθετες ταυτοποιητικές και άλλες πληροφορίες, μαζί με την υποστηρικτική τεκμηρίωση, σε σχέση με καταχωρημένα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα, συμπεριλαμβανόμενων και των ενημερώσεων σχετικά με το λειτουργικό καθεστώς των καταχωρημένων φυσικών προσώπων, ομάδων και νομικών προσώπων, τη μετακίνηση, τη φυλάκιση ή το θάνατο καταχωρημένων φυσικών προσώπων και άλλα σημαντικά γεγονότα, μόλις οι πληροφορίες αυτές θα καθίστανται διαθέσιμες,

37. Ζητά από την Ομάδα Παρακολούθησης να κοινοποιεί στην Επιτροπή, κάθε έξι μήνες, μια κατάσταση φυσικών και νομικών προσώπων του Καταλόγου Κυρώσεων της Αλ-Κάιντα, από τις καταχωρήσεις των οποίων λείπουν στοιχεία ταυτοποίησης που είναι αναγκαία προκειμένου να διασφαλιστεί η αποτελεσματική εφαρμογή των μέτρων που έχουν επιβληθεί σε αυτά, και εντέλλει την Επιτροπή να επανεξετάσει τις καταχωρήσεις αυτές, προκειμένου να αποφασίσει κατά πόσον εξακολουθούν να είναι κατάλληλες,

38. Επιβεβαιώνει ότι η Ομάδα Παρακολούθησης θα πρέπει να κοινοποιεί στην Επιτροπή, κάθε έξι μήνες, μια κατάσταση φυσικών προσώπων του Καταλόγου Κυρώσεων της Αλ-Κάιντα οι οποίοι φέρονται ως αποβιώσαντες, μαζί με μια αξιολόγηση των σχετικών πληροφοριών, όπως η πιστοποίηση του θανάτου, και στο μέτρο του δυνατού, το καθεστώς και τη θέση των δεσμευμένων περιουσιακών στοιχείων και τα ονόματα οποιωνδήποτε φυσικών ή νομικών προσώπων που θα είναι σε θέση να λάβουν οποιαδήποτε αποδεσμευμένα περιουσιακά στοιχεία, εντέλλει την Επιτροπή να επανεξετάσει αυτές τις καταχωρήσεις προκειμένου να αποφασίσει κατά πόσον εξακολουθούν να είναι κατάλληλες, και καλεί την Επιτροπή να διαγράφει τις καταχωρήσεις αποβιωσάντων φυσικών προσώπων, στις περιπτώσεις που είναι διαθέσιμες αξιόπιστες πληροφορίες σχετικά με το θάνατο,

39. Επιβεβαιώνει ότι η Ομάδα Παρακολούθησης θα πρέπει να κυκλοφορεί στην Επιτροπή, κάθε έξι μήνες, έναν κατάλογο των νομικών προσώπων που περιλαμβάνονται στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, τα οποία έχει αναφερθεί ή επιβεβαιωθεί ότι έχουν παύσει να υφίστανται, μαζί με μια αξιολόγηση οποιασδήποτε σχετικής πληροφορίας, εντέλλει την Επιτροπή να επανεξετάζει αυτές τις καταχωρήσεις, προκειμένου να αποφασίζει κατά πόσον εξακολουθούν να είναι κατάλληλες, και καλεί την Επιτροπή να διαγράφει αυτές τις καταχωρίσεις, στις περιπτώσεις που είναι διαθέσιμες αξιόπιστες πληροφορίες,

40. Περαιτέρω, εντέλλει την Επιτροπή, ενόψει της ολοκλήρωσης της επανεξέτασης που περιγράφεται στην παράγραφο 25 της απόφασης 1822 (2008), να διεξάγει ετήσια επανεξέταση όλων των ονομάτων που περιλαμβάνονται στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα και δεν έχουν επανεξεταστεί επί τρία ή περισσότερα έτη (εφεξής η «τριετής επανεξέταση»), κατά την οποία τα αντίστοιχα ονόματα θα κυκλοφορούν στα προτείνοντα Κράτη και τα Κράτη κατοικίας, εθνικότητας, έδρας ή σύστασης, όπου αυτά είναι γνωστά, σύμφωνα με τις διαδικασίες που ορίζονται στις κατευθυντήριες οδηγίες της Επιτροπής, ώστε να διασφαλίζεται ότι ο Κατάλογος Κυρώσεων της Αλ Κάιντα είναι όσο περισσότερο ενήμερος και ακριβής είναι δυνατό, μέσω του εντοπισμού των καταχωρήσεων που δεν δικαιολογούνται πλέον και της επιβεβαίωσης των καταχωρήσεων που εξακολουθούν να είναι δικαιολογημένες, και σημειώνει ότι η εξέταση, εκ μέρους της Επιτροπής, ενός αιτήματος διαγραφής, μετά την ημερομηνία έγκρισης της παρούσας απόφασης, σύμφωνα με τις διαδικασίες που καθορίζονται στο Παράρτημα ΙΙ της παρούσας απόφασης, θα πρέπει να θεωρείται ισοδύναμη με μια επανεξέταση η οποία διενεργείται σύμφωνα με την παράγραφο 26 της απόφασης 1822 (2008),

Εφαρμογή των μέτρων

41. Επαναλαμβάνει τη σημασία της αναγνώρισης, εκ μέρους όλων των Κρατών, και εάν είναι απαραίτητο, της θέσπισης επαρκών διαδικασιών για την πλήρη εφαρμογή

όλων των πτυχών των μέτρων που περιγράφονται στην παράγραφο 1 ανωτέρω, και υπενθυμίζοντας την παράγραφο 7 της απόφασης 1617 (2005), παροτρύνει έντονα όλα τα Κράτη-Μέλη να εφαρμόζουν τα αναλυτικά διεθνή πρότυπα που περιλαμβάνονται στις Σαράντα Συστάσεις της Ομάδας Χρηματοοικονομικής Δράσης (FATF) για το Ξέπλυμα Χρήματος και τις Εννέα Ειδικές Συστάσεις της FATF για τη Χρηματοδότηση της Τρομοκρατίας, και ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη να χρησιμοποιούν τις οδηγίες που περιέχονται στην Ειδική Σύσταση III για την αποτελεσματική εφαρμογή στοχευμένων αντιτρομοκρατικών κυρώσεων,

42. Εντέλλει την Επιτροπή να συνεχίσει να διασφαλίζει ότι θα υφίστανται δίκαιες και σαφείς διαδικασίες για την καταχώρηση φυσικών και νομικών προσώπων στον Κατάλογο της Αλ Κάιντα και για τη διαγραφή τους, καθώς και για την αναγνώριση εξαιρέσεων σύμφωνα με την απόφαση 1452 (2002), και εντέλλει την Επιτροπή να διατηρεί τις κατευθυντήριες οδηγίες υπό ενεργό επανεξέταση, προς υποστήριξη των στόχων αυτών,

43. Εντέλλει την Επιτροπή να επανεξετάσει, κατά προτεραιότητα, τις κατευθυντήριες οδηγίες της, όσον αφορά στις διατάξεις της παρούσας απόφασης, ιδίως τις παραγράφους 10, 12, 14, 15, 17, 21, 23, 27, 28, 30, 33, 37, και 40,

44. Ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη, μεταξύ άλλων και μέσω των Μονίμων Αντιπροσωπειών τους, και τους συναφείς διεθνείς οργανισμούς να συναντούν την Επιτροπή, για μια σε βάθος συζήτηση των οποιωνδήποτε σχετικών θεμάτων,

45. Ζητά από την Επιτροπή να υποβάλει έκθεση στο Συμβούλιο σχετικά με τα πορίσματα της, όσον αφορά στις προσπάθειες εφαρμογής των Κρατών-Μελών, και να προσδιορίζει και να προτείνει τα αναγκαία μέτρα για τη βελτίωση της εφαρμογής,

46. Εντέλλει την Επιτροπή να εντοπίζει πιθανές περιπτώσεις μη συμμόρφωσης με τα μέτρα, βάσει της παραγράφου 1 ανωτέρω, και να καθορίζει την κατάλληλη πορεία δράσης σε κάθε περίπτωση, και ζητά από τον Πρόεδρο, στις περιοδικές εκθέσεις του προς το Συμβούλιο, σύμφωνα με την παράγραφο 55 κατωτέρω, να παρέχει εκθέσεις προόδου για το έργο της Επιτροπής στο ζήτημα αυτό,

47. Προτρέπει όλα τα Κράτη-Μέλη, κατά την εφαρμογή, εκ μέρους τους, των μέτρων που ορίζονται στην παράγραφο 1 ανωτέρω, να διασφαλίζουν ότι τα ψευδή, πλαστά, κλεμμένα και απωλεσθέντα διαβατήρια και λοιπά ταξιδιωτικά έγγραφα θα ακυρώνονται και θα αποσύρονται από την κυκλοφορία, σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία και πρακτική, το συντομότερο δυνατό, και να ανταλλάσσουν πληροφορίες, σχετικά με τα εν λόγω έγγραφα, με τα άλλα Κράτη-Μέλη, μέσω της βάσης δεδομένων της Interpol,

48. Ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη να ανταλλάσσουν με τον ιδιωτικό τομέα, σύμφωνα με τους εθνικούς νόμους και τις πρακτικές τους, τις πληροφορίες που υπάρχουν στις εθνικές βάσεις δεδομένων τους και σχετίζονται με ψευδή, πλαστά, κλεμμένα και απωλεσθέντα έγγραφα ταυτότητας ή ταξιδιωτικά έγγραφα, τα οποία αφορούν τη δικαιοδοσία τους, και, αν ένα καταχωρημένο φυσικό πρόσωπο διαπιστωθεί ότι χρησιμοποιεί ψευδή ταυτότητα, μεταξύ άλλων και για τη διασφάλιση πίστωσης ή ψευδή ταξιδιωτικά έγγραφα, να παρέχουν στην Επιτροπή τις σχετικές πληροφορίες,

49. Επιβεβαιώνει ότι κανένα ζήτημα δεν θα πρέπει να αφήνεται σε εκκρεμότητα ενώπιον της Επιτροπής, για χρονικό διάστημα μεγαλύτερο των έξι μηνών, εκτός αν η Επιτροπή κρίνει, ανάλογα με την περίπτωση, ότι έκτακτες συνθήκες απαιτούν πρόσθετο χρόνο για την εξέταση, σύμφωνα με τις κατευθυντήριες οδηγίες της Επιτροπής,

50. Ενθαρρύνει τα προτείνοντα Κράτη να ενημερώνουν την Ομάδα Παρακολούθησης ως προς το αν ένα εθνικό δικαστήριο ή άλλη νομική αρχή έχουν εξετάσει την περίπτωση ενός φυσικού προσώπου και κατά πόσο έχουν αρχίσει οποιεσδήποτε δικαστικές διαδικασίες, και να συμπεριλαμβάνουν οποιεσδήποτε άλλες συναφείς πληροφορίες όταν υποβάλλουν το τυποποιημένο έντυπο καταχωρήσεων,

51. Ζητά από την Επιτροπή να διευκολύνει, μέσω της Ομάδας Παρακολούθησης ή των εξειδικευμένων υπηρεσιών του ΟΗΕ, τη συνδρομή σε σχέση με την ανάπτυξη δομών για τη βελτίωση της εφαρμογής των μέτρων, κατόπιν υποβολής αιτήματος από τα Κράτη-Μέλη,

Συντονισμός και προσέγγιση

52. Επαναλαμβάνει την ανάγκη να ενισχυθεί η συνεχής συνεργασία μεταξύ της Επιτροπής, της Αντιτρομοκρατικής Επιτροπής (CTC) και της Επιτροπής που συστάθηκε σύμφωνα με την απόφαση 1540 (2004), καθώς και με τις αντίστοιχες ομάδες εμπειρογνωμόνων τους, συμπεριλαμβανόμενης, ανάλογα με την περίπτωση, και της αύξησης της ανταλλαγής πληροφοριών, του συντονισμού των επισκέψεων σε χώρες, στα πλαίσια των αντίστοιχων εντολών τους, της διευκόλυνσης και της παρακολούθησης της τεχνικής συνδρομής, των σχέσεων με διεθνείς και περιφερειακούς οργανισμούς και φορείς και των λοιπών ζητημάτων που παρουσιάζουν ενδιαφέρον και για τις τρεις επιτροπές, εκφράζει την πρόθεσή του να δώσει οδηγίες στις επιτροπές σε τομείς κοινού ενδιαφέροντος, για τον καλύτερο συντονισμό των προσπαθειών τους και τη διευκόλυνση της συνεργασίας αυτής, και ζητά από το Γενικό Γραμματέα να προβεί στις αναγκαίες διευθετήσεις ώστε οι ομάδες να συστεγαστούν το συντομότερο δυνατό,

53. Ενθαρρύνει την Ομάδα Παρακολούθησης και το Γραφείο των Ηνωμένων Εθνών για τα Ναρκωτικά και το Έγκλημα, να συνεχίσουν τις κοινές τους δραστηριότητες, σε συνεργασία με την CTED και τους εμπειρογνώμονες της Επιτροπής η οποία συστάθηκε σύμφωνα με την απόφαση 1540, προκειμένου να συνδράμουν τα Κράτη-Μέλη στις προσπάθειές τους να συμμορφωθούν με τις υποχρεώσεις τους οι οποίες απορρέουν από τις σχετικές αποφάσεις, μεταξύ άλλων και με τη διοργάνωση περιφερειακών και υποπεριφερειακών σεμιναρίων,

54. Ζητά από την Επιτροπή να εξετάζει, όπου και όταν απαιτείται, επισκέψεις σε επιλεγμένες χώρες από τον Πρόεδρο και / ή μέλη της Επιτροπής, προκειμένου να βελτιώσει την πλήρη και αποτελεσματική εφαρμογή των μέτρων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 ανωτέρω, με σκοπό να ενθαρρύνει τα Κράτη να συμμορφωθούν πλήρως με την παρούσα απόφαση και τις αποφάσεις 1267 (1999), 1333 (2000), 1390 (2002), 1455 (2003), 1526 (2004), 1617 (2005), 1735 (2006), 1822 (2008) και 1904 (2009),

55. Ζητά από την Επιτροπή να ενημερώνει προφορικά, μέσω του Προέδρου της, τουλάχιστον κάθε 180 ημέρες, το Συμβούλιο σχετικά με την κατάσταση του συνολικού

έργου της Επιτροπής και της Ομάδας Παρακολούθησης, και, ανάλογα με την περίπτωση, σε συνδυασμό με τις εκθέσεις από τους Προέδρους της CTC και της Επιτροπής που έχει συσταθεί σύμφωνα με την απόφαση 1540 (2004), και ζητά, περαιτέρω, από τον Πρόεδρο να πραγματοποιεί περιοδικές ενημερώσεις για όλα τα ενδιαφερόμενα Κράτη-Μέλη,

Ομάδα Παρακολούθησης

56. Αποφασίζει, προκειμένου να συνδράμει την Επιτροπή στην εκπλήρωση της εντολής της, καθώς και για την υποστήριξη του Διαμεσολαβητή, να παρατείνει την εντολή της υφιστάμενης, με έδρα στη Νέα Υόρκη, Ομάδας Παρακολούθησης και των μελών της, η οποία συστάθηκε σύμφωνα με την παράγραφο 7 της απόφασης 1526 (2004), για μια επιπλέον περίοδο 18 μηνών, υπό την καθοδήγηση της Επιτροπής, με τις αρμοδιότητες που περιγράφονται στο Παράρτημα Ι, και ζητά από το Γενικό Γραμματέα να προβεί στις αναγκαίες διευθετήσεις για το σκοπό αυτό,

57. Εντέλλει την Ομάδα Παρακολούθησης να επανεξετάζει τις διαδικασίες της Επιτροπής για τη έγκριση εξαιρέσεων σύμφωνα με την απόφαση 1452 (2002), και να προβαίνει σε συστάσεις για τον τρόπο με τον οποίο η Επιτροπή μπορεί να βελτιώσει τη διαδικασία για τη χορήγηση των εξαιρέσεων αυτών,

58. Εντέλλει την Ομάδα Παρακολούθησης να ενημερώνει την Επιτροπή για τις περιπτώσεις μη συμμόρφωσης με τα μέτρα που επιβάλλονται στην παρούσα απόφαση, και, περαιτέρω, εντέλλει την Ομάδα Παρακολούθησης να προβαίνει σε συστάσεις προς την Επιτροπή σχετικά με τις δράσεις που αναλαμβάνονται για την αντιμετώπιση της μη συμμόρφωσης,

Επανεξετάσεις

59. Αποφασίζει να επανεξετάσει τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1, με σκοπό την πιθανή περαιτέρω ενίσχυσή τους, σε 18 μήνες ή νωρίτερα εάν απαιτηθεί,

60. Αποφασίζει να συνεχίσει να ασχολείται ενεργά με το θέμα.

Παράρτημα Ι

Σύμφωνα με την παράγραφο 56 της παρούσας απόφασης, η Ομάδα Παρακολούθησης θα λειτουργεί υπό την καθοδήγηση της Επιτροπής και θα έχει τις ακόλουθες αρμοδιότητες:

(α) να υποβάλλει, εγγράφως, δύο πλήρεις, ανεξάρτητες, εκθέσεις προς την Επιτροπή, μία έως τις 31 Μαρτίου 2012, και τη δεύτερη έως τις 31 Οκτωβρίου 2012, σχετικά με την εφαρμογή από τα Κράτη-Μέλη των μέτρων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης, συμπεριλαμβανόμενων και συγκεκριμένων συστάσεων για τη βελτιωμένη εφαρμογή των μέτρων και πιθανών νέων μέτρων,

(β) να συνδράμει το Διαμεσολαβητή, κατά την άσκηση της εντολής του, όπως ορίζεται στο Παράρτημα ΙΙ της παρούσας απόφασης,

(γ) να συνδράμει την Επιτροπή, κατά την τακτική επανεξέταση των ονομάτων που περιλαμβάνονται στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, μεταξύ άλλων αναλαμβάνοντας μετακινήσεις και επαφές με τα Κράτη-Μέλη, με σκοπό την ανάπτυξη αρχείου της Επιτροπής για τα γεγονότα και τις περιστάσεις που σχετίζονται με μια καταχώρηση,

(δ) να αναλύει τις εκθέσεις που υποβάλλονται σύμφωνα με την παράγραφο 6 της απόφασης 1455 (2003), τους καταλόγους ελέγχου που υποβάλλονται σύμφωνα με την παράγραφο 10 της απόφασης 1617 (2005), καθώς και τις λοιπές πληροφορίες που υποβάλλονται από τα Κράτη-Μέλη στην Επιτροπή, σύμφωνα με τις οδηγίες της Επιτροπής,

(ε) να συνδράμει την Επιτροπή στην παρακολούθηση των αιτημάτων των Κρατών-Μελών για παροχή πληροφοριών, μεταξύ άλλων και όσον αφορά στην εφαρμογή των μέτρων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης,

(στ) να υποβάλλει ένα αναλυτικό πρόγραμμα των εργασιών στην Επιτροπή, προς εξέταση και έγκριση από αυτή, ανάλογα με την περίπτωση, στο οποίο η Ομάδα Παρακολούθησης θα πρέπει να περιγράφει λεπτομερώς τις δραστηριότητες που προβλέπονται για την εκπλήρωση των καθηκόντων της, συμπεριλαμβανόμενων και των προτεινόμενων μετακινήσεων, σε στενό συντονισμό με τη CTED και την ομάδα εμπειρογνωμόνων της Επιτροπής 1540, προκειμένου να αποφεύγονται οι επικαλύψεις και να ενισχύονται οι συνέργειες,

(ζ) να συνεργάζεται στενά και να ανταλλάσσει πληροφορίες με τη CTED και την ομάδα εμπειρογνωμόνων της Επιτροπής 1540, προκειμένου να εντοπίζει τομείς σύγκλισης και αλληλοεπικάλυψης και να συμβάλει στη διευκόλυνση του συγκεκριμένου συντονισμού, συμπεριλαμβανόμενου και του τομέα της υποβολής εκθέσεων, μεταξύ των τριών Επιτροπών,

(η) να συμμετέχει ενεργά και να υποστηρίζει όλες τις σχετικές δραστηριότητες στο πλαίσιο της Παγκόσμιας Στρατηγικής για την Καταπολέμηση της Τρομοκρατίας των Ηνωμένων Εθνών, μεταξύ άλλων και στο πλαίσιο της Ομάδας Εργασίας Υλοποίησης της Καταπολέμησης της Τρομοκρατίας, η οποία θεσπίστηκε με σκοπό να διασφαλίζει το συνολικό συντονισμό και τη συνοχή στις προσπάθειες καταπολέμησης της τρομοκρατίας του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών, ιδιαίτερα μέσω των αντίστοιχων ομάδων εργασίας της,

(θ) να συνδράμει την Επιτροπή, με την ανάλυσή της για τη μη συμμόρφωση με τα μέτρα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης, ταξινομώντας πληροφορίες που συγκεντρώνονται από τα Κράτη-Μέλη και υποβάλλοντας στην Επιτροπή μελέτες περιπτώσεων, τόσο με δική της πρωτοβουλία όσο και κατόπιν αιτήματος της Επιτροπής, για εξέταση από αυτή,

(ι) να υποβάλει στην Επιτροπή συστάσεις, οι οποίες θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν από τα Κράτη-Μέλη προκειμένου να τα συνδράμουν στην εφαρμογή των μέτρων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης και στην προετοιμασία των προτεινόμενων προσθηκών στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα,

(κ) να συνδράμει την Επιτροπή κατά την εξέταση εκ μέρους της των προτάσεων για καταχώρηση στον Κατάλογο, μεταξύ άλλων με την ταξινόμηση και κυκλοφορία στην Επιτροπή πληροφοριών σχετικά με την προτεινόμενη καταχώρηση, και την προετοιμασία του σχεδίου περίληψης που αναφέρεται στην παράγραφο 16,

(λ) να εφιστά την προσοχή της Επιτροπής για νέες ή αξιοσημείωτες περιστάσεις οι οποίες ενδέχεται να δικαιολογούν τη διαγραφή, όπως οι δημόσια διαθέσιμες πληροφορίες σχετικά με έναν αποβιώσαντα,

(μ) να διαβουλεύεται με τα Κράτη-Μέλη, πριν τη μετακίνηση σε επιλεγμένα Κράτη-Μέλη, με βάση το χρονοδιάγραμμα των εργασιών της, όπως αυτό θα εγκρίνεται από την Επιτροπή,

(ν) να συντονίζει και να συνεργάζεται με το εθνικό σημείο επαφής κατά της τρομοκρατίας ή τον παρόμοιο συντονιστικό φορέα της χώρας επίσκεψης, ανάλογα με την περίπτωση,

(ξ) να ενθαρρύνει τα Κράτη-Μέλη να υποβάλουν ονόματα και πρόσθετα στοιχεία ταυτοποίησης για ένταξη στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα, σύμφωνα με τις οδηγίες της Επιτροπής,

(ο) να υποβάλλει στην Επιτροπή πρόσθετες ταυτοποιητικές και άλλες πληροφορίες, προκειμένου να συνδράμει την Επιτροπή στις προσπάθειές της να διατηρήσει τον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα όσο το δυνατό πιο επικαιροποιημένο και ακριβή,

(π) να μελετά και να υποβάλει εκθέσεις προς την Επιτροπή σχετικά με τη μεταβαλλόμενη φύση της απειλής της Αλ Κάιντα και τα καλύτερα δυνατά μέτρα για την αντιμετώπισή της, μεταξύ άλλων με την ανάπτυξη ενός διαλόγου με αρμόδιους μελετητές και ακαδημαϊκούς φορείς, σε συνεννόηση με την Επιτροπή,

(ρ) να ταξινομεί, αξιολογεί, παρακολουθεί και υποβάλλει εκθέσεις και να διατυπώνει συστάσεις σχετικά με την εφαρμογή των μέτρων, συμπεριλαμβανόμενης και της εφαρμογής του μέτρου της παραγράφου 1 (α) της παρούσας απόφασης, στο βαθμό που σχετίζονται με την πρόληψη της εγκληματικής κατάχρησης του Διαδικτύου από την Αλ Κάιντα, και άλλα φυσικά πρόσωπα, ομάδες, επιχειρήσεις και νομικά πρόσωπα που σχετίζονται με αυτή, να συντάσσει μελέτες περιπτώσεων, όπου απαιτείται, και να διερευνά σε βάθος κάθε άλλο σχετικό θέμα, σύμφωνα με τις οδηγίες της Επιτροπής,

(σ) να διαβουλεύεται με τα Κράτη-Μέλη και άλλους συναφείς οργανισμούς, συμπεριλαμβανόμενου και του τακτικού διαλόγου με Αντιπροσώπους στη Νέα Υόρκη και στις πρωτεύουσες των Κρατών, λαμβάνοντας υπόψη τις παρατηρήσεις τους, ιδίως όσον αφορά σε τυχόν ζητήματα τα οποία μπορεί να περιλαμβάνονται στις εκθέσεις της Ομάδας Παρακολούθησης που αναφέρονται στην παράγραφο (α) του παρόντος Παραρτήματος,

(τ) να διαβουλεύεται με τις υπηρεσίες πληροφοριών και ασφαλείας των Κρατών-Μελών, μεταξύ άλλων μέσω περιφερειακών συναντήσεων, προκειμένου να διευκολύνεται η ανταλλαγή πληροφοριών και να ενισχύεται η επιβολή των μέτρων,

(υ) να διαβουλεύεται με αρμόδιους αντιπροσώπους του ιδιωτικού τομέα, συμπεριλαμβανόμενων και των χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, προκειμένου να ενημερώνεται για την πρακτική εφαρμογή της δέσμευσης των περιουσιακών στοιχείων και να εκπονεί προτάσεις για την ενίσχυση του μέτρου αυτού,

(φ) να συνεργάζεται με τους αρμόδιους διεθνείς και περιφερειακούς οργανισμούς, προκειμένου να προωθούν την ευαισθητοποίηση και την προώθηση της συμμόρφωσης με τα μέτρα,

(χ) να συνδράμει την Επιτροπή διευκολύνοντας την παροχή βοήθειας σε σχέση με την ανάπτυξη δομών για τη βελτίωση της εφαρμογής των μέτρων, κατόπιν υποβολής αιτήματος από τα Κράτη-Μέλη,

(ψ) να συνεργάζεται με την Interpol και τα Κράτη-Μέλη προκειμένου να λαμβάνει φωτογραφίες των καταχωρημένων φυσικών προσώπων, για πιθανή ένταξη στις Ειδικές Γνωστοποιήσεις της Interpol,

(ω) να συνδράμει άλλα επικουρικά όργανα του Συμβουλίου Ασφαλείας, καθώς και τις ομάδες εμπειρογνωμόνων τους, κατόπιν υποβολής αιτήματος, ως προς τη βελτίωση της συνεργασίας τους με την Interpol, όπως αναφέρεται στην απόφαση 1699 (2006),

(αα) να υποβάλει εκθέσεις προς την Επιτροπή, σε τακτική βάση ή όποτε το ζητήσει η Επιτροπή, μέσω προφορικών και / ή γραπτών ενημερώσεων για το έργο της Ομάδας Παρακολούθησης, συμπεριλαμβανόμενων και των επισκέψεων στα Κράτη-Μέλη και των δραστηριοτήτων της,

(ββ) να υποβάλλει στην Επιτροπή, εντός 90 ημερών, γραπτή έκθεση και συστάσεις για τις διασυνδέσεις μεταξύ της Αλ Κάιντα και των φυσικών προσώπων, ομάδων, επιχειρήσεων ή νομικών προσώπων που είναι επιλέξιμα για χαρακτηρισμό, σύμφωνα με την παράγραφο 1 της απόφασης 1988 (2011), με ιδιαίτερη έμφαση στις καταχωρήσεις που εμφανίζονται τόσο στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα όσο και στον Κατάλογο της απόφασης 1988, και, εφεξής, να υποβάλει την εν λόγω έκθεση και τις συστάσεις περιοδικά, και

(γγ) να εκπληρώνει οποιοδήποτε άλλο καθήκον που θα καθοριστεί από την Επιτροπή.

Παράρτημα II

Σύμφωνα με την παράγραφο 21 της παρούσας απόφασης, το Γραφείο του Διαμεσολαβητή θα εξουσιοδοτείται να εκτελεί τα ακόλουθα καθήκοντα, μετά την παραλαβή ενός αιτήματος διαγραφής, το οποίο υποβάλλεται από ή για λογαριασμό ενός φυσικού προσώπου, ομάδας, επιχείρησης ή νομικού προσώπου που είναι καταχωρημένα στον Κατάλογο Κυρώσεων της Αλ Κάιντα ή από το νόμιμο εκπρόσωπο ή τον κληρονόμο του εν λόγω φυσικού προσώπου, ομάδας, επιχείρησης ή νομικού προσώπου («ο αιτών»).

Το Συμβούλιο υπενθυμίζει ότι τα Κράτη-Μέλη δεν επιτρέπεται να υποβάλλουν αιτήματα διαγραφής για λογαριασμό ενός φυσικού προσώπου, ομάδας, επιχείρησης ή νομικού προσώπου στο Γραφείο του Διαμεσολαβητή.

Συλλογή πληροφοριών (τέσσερις μήνες)

1. Μετά τη λήψη ενός αιτήματος διαγραφής, ο Διαμεσολαβητής θα:

(α) βεβαιώνει στον αιτούντα την παραλαβή του αιτήματος διαγραφής,

(β) ενημερώνει τον αιτούντα για τη γενική διαδικασία εξέτασης των αιτημάτων διαγραφής,

(γ) απαντά σε συγκεκριμένες ερωτήσεις από τον αιτούντα σχετικά με τις διαδικασίες της Επιτροπής,

(δ) ενημερώνει τον αιτούντα σε περίπτωση που το αίτημα δεν επιλαμβάνεται επαρκώς των αρχικών κριτηρίων χαρακτηρισμού, όπως ορίζονται στην παράγραφο 4 της παρούσας απόφασης, και θα το επιστρέφει στον αιτούντα, προς εξέταση από αυτόν, και,

(ε) επαληθεύει εάν το αίτημα είναι νέο αίτημα ή επαναλαμβανόμενο αίτημα και, εάν είναι επαναλαμβανόμενο αίτημα προς το Διαμεσολαβητή και δεν περιλαμβάνει οποιαδήποτε συμπληρωματική πληροφορία, θα το επιστρέφει στον αιτούντα, προς εξέταση από τον ίδιο.

2. Για αιτήματα διαγραφής που δεν επιστρέφονται στον αιτούντα, ο Διαμεσολαβητής θα διαβιβάζει αμέσως το αίτημα διαγραφής προς τα μέλη της Επιτροπής, τα

χαρακτηρίζοντα Κράτη, τα Κράτη κατοικίας και εθνικότητας ή σύστασης, τους αρμόδιους φορείς του ΟΗΕ, καθώς και οποιαδήποτε άλλα Κράτη θεωρούνται από το Διαμεσολαβητή συναφή. Ο Διαμεσολαβητής θα ζητά από τα εν λόγω Κράτη ή αρμόδιους φορείς του ΟΗΕ να παράσχουν, εντός τεσσάρων μηνών, την οποιαδήποτε πρόσθετη πληροφορία σχετικά με το αίτημα διαγραφής. Ο Διαμεσολαβητής μπορεί να εμπλακεί σε διάλογο με τα Κράτη αυτά προκειμένου να εξετάσει:

(α) τις απόψεις αυτών των Κρατών για το αν θα πρέπει να ικανοποιηθεί το αίτημα διαγραφής, και

(β) πληροφορίες, ερωτήματα ή αιτήματα για παροχή διευκρινίσεων τα οποία τα Κράτη αυτά θα ήθελαν να γνωστοποιηθούν στον αιτούντα σχετικά με το αίτημα διαγραφής, συμπεριλαμβανόμενων και τυχόν πληροφοριών ή μέτρων που μπορούν να ληφθούν από έναν αιτούντα, προκειμένου να αποσαφηνίσει το αίτημα διαγραφής.

3. Ο Διαμεσολαβητής θα διαβιβάζει, επίσης, το αίτημα διαγραφής, αμέσως, στην Ομάδα Παρακολούθησης, η οποία θα παρέχει στο Διαμεσολαβητή, εντός τεσσάρων μηνών:

(α) Όλες τις πληροφορίες που είναι διαθέσιμες στην Ομάδα Παρακολούθησης, οι οποίες είναι σχετικές με το αίτημα διαγραφής, συμπεριλαμβανόμενων και των δικαστικών αποφάσεων και των διαδικασιών, των ειδησεογραφικών αναφορών και πληροφοριών που τα Κράτη ή οι αρμόδιοι διεθνείς οργανισμοί έχουν, στο παρελθόν, ανταλλάξει με την Επιτροπή ή την Ομάδα Παρακολούθησης,

(β) Βασισμένες σε πραγματικά περιστατικά εκτιμήσεις των πληροφοριών που παρέχονται από τον αιτούντα, οι οποίες σχετίζονται με το αίτημα διαγραφής, και

(γ) Ερωτήσεις ή αιτήματα για παροχή διευκρινήσεων που η Ομάδα Παρακολούθησης θα ήθελε να υποβάλλει στον αιτούντα σχετικά με το αίτημα διαγραφής.

4. Στο τέλος αυτής της τετράμηνης περιόδου συγκέντρωσης πληροφοριών, ο Διαμεσολαβητής θα υποβάλει έγγραφη ενημέρωση προς την Επιτροπή σχετικά με την πρόοδο που έχει σημειωθεί μέχρι τότε, καθώς και λεπτομέρειες σχετικά με το ποια Κράτη έχουν παράσχει πληροφορίες. Ο Διαμεσολαβητής μπορεί να παρατείνει την περίοδο αυτή, μία φορά, για διάστημα έως δύο μηνών, εφόσον εκτιμά ότι απαιτείται περισσότερος χρόνος για τη συγκέντρωση πληροφοριών, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη τα αιτήματα των Κρατών-Μελών για πρόσθετο χρόνο για την παροχή πληροφοριών.

Διάλογος (δύο μήνες)

5. Μόλις ολοκληρωθεί η περίοδος συγκέντρωσης πληροφοριών, ο Διαμεσολαβητής διευκολύνει μια δίμηνη περίοδο διαβουλεύσεων, η οποία μπορεί να περιλαμβάνει διάλογο με τον αιτούντα. Λαμβάνοντας δεόντως υπόψη τα αιτήματα για πρόσθετο χρόνο, ο Διαμεσολαβητής μπορεί να παρατείνει την περίοδο αυτή, μία φορά, για διάστημα έως δύο μηνών, εφόσον εκτιμά ότι απαιτείται περισσότερος χρόνος για τις διαβουλεύσεις και τη σύνταξη της Συνολικής Έκθεσης που περιγράφεται στην παράγραφο 7 κατωτέρω. Ο Διαμεσολαβητής μπορεί να συντομεύσει την εν λόγω χρονική περίοδο, αν εκτιμά ότι απαιτείται λιγότερος χρόνος.

6. Κατά τη διάρκεια της εν λόγω περιόδου διαβουλεύσεων, ο Διαμεσολαβητής:

(α) μπορεί να υποβάλει στον αιτούντα ερωτήσεις ή να ζητήσει πρόσθετες πληροφορίες ή διευκρινίσεις που μπορεί να βοηθήσουν στην εξέταση του αιτήματος από την Επιτροπή, συμπεριλαμβανόμενων και τυχόν ερωτήσεων ή αιτημάτων παροχής πληροφοριών που λαμβάνονται από τα ενδιαφερόμενα Κράτη, την Επιτροπή και την Ομάδα Παρακολούθησης,

(β) θα πρέπει να ζητά από τον αιτούντα μια υπογεγραμμένη δήλωση στην οποία ο αιτών θα δηλώνει ότι δεν διατηρεί σχέση με την Αλ-Κάιντα, ή οποιονδήποτε πυρήνα, θυγατρική, αποσχισμένη ομάδα, ή παράγωγά της, και δεσμεύεται να μην συνδεθεί με την Αλ-Κάιντα στο μέλλον,

(γ) θα πρέπει να συναντάται με τον αιτούντα, στο μέτρο του δυνατού,

(δ) θα διαβιβάζει τις απαντήσεις από τον αιτούντα στα οικεία Κράτη, την Επιτροπή και την Ομάδα Παρακολούθησης και θα παρακολουθεί την υπόθεση του αιτούντα, σε σχέση με ελλιπείς απαντήσεις εκ μέρους του,

(ε) θα συντονίζει με τα Κράτη, την Επιτροπή και την Ομάδα Παρακολούθησης, όσον αφορά σε τυχόν επιπλέον πληροφορίες που απαιτούνται από, ή σε απαντήσεις προς τον αιτούντα,

(στ) Κατά τη διάρκεια των φάσεων συγκέντρωσης πληροφοριών ή διαλόγου, ο Διαμεσολαβητής μπορεί να ανταλλάσσει με τα οικεία Κράτη τις πληροφορίες που παρέχονται από ένα Κράτος, συμπεριλαμβανόμενης και της θέσης του εν λόγω Κράτους σχετικά με το αίτημα διαγραφής, εάν συναινεί το Κράτος το οποίο έδωσε τις πληροφορίες,

(ζ) Κατά τη διάρκεια των φάσεων συγκέντρωσης πληροφοριών και διαλόγου και κατά την κατάρτιση της έκθεσης, ο Διαμεσολαβητής δεν θα γνωστοποιεί οποιεσδήποτε πληροφορίες ανταλλάσσονται με ένα Κράτος, σε εμπιστευτική βάση, χωρίς τη ρητή έγγραφη συναίνεση του εν λόγω Κράτους, και,

(η) Κατά τη διάρκεια της φάσης του διαλόγου, ο Διαμεσολαβητής θα λαμβάνει σοβαρά υπόψη τις απόψεις των προτεινόντων Κρατών, καθώς και άλλων Κρατών-Μελών που παρέχουν σχετικές πληροφορίες, ιδίως εκείνων των Κρατών-Μελών που πλήττονται περισσότερο από τις πράξεις ή τις διασυνδέσεις που οδήγησαν στην αρχική καταχώρηση.

7. Με την ολοκλήρωση της περιόδου διαβούλευσης που περιγράφεται προηγουμένως, ο Διαμεσολαβητής, με τη συνδρομή της Ομάδας Παρακολούθησης, θα συντάσσει και θα κυκλοφορεί στην Επιτροπή μια Συνολική Έκθεση η οποία, αποκλειστικά, θα:

(α) Συνοψίζει και, ανάλογα με την περίπτωση, θα διευκρινίζει τις πηγές όλων των πληροφοριών που είναι στη διάθεση του Διαμεσολαβητή και σχετίζονται με το αίτημα διαγραφής. Η έκθεση θα σέβεται τα εμπιστευτικά στοιχεία των επικοινωνιών των Κρατών-Μελών με το Διαμεσολαβητή,

(β) Περιγράφει τις δραστηριότητες του Διαμεσολαβητή σε σχέση με το εν λόγω αίτημα διαγραφής, συμπεριλαμβανόμενου και του διαλόγου με τον αιτούντα, και

(γ) Με βάση την ανάλυση όλων των πληροφοριών που είναι στη διάθεση του Διαμεσολαβητή και την πρόταση του Διαμεσολαβητή, θα εκθέτει στην Επιτροπή τα κύρια επιχειρήματα που αφορούν το αίτημα διαγραφής.

Συζήτηση στην Επιτροπή

8. Αφού παρασχεθεί στην Επιτροπή χρόνος 15 ημερών προκειμένου να επανεξετάσει τη Συνολική Έκθεση σε

όλες τις επίσημες γλώσσες των Ηνωμένων Εθνών, ο Πρόεδρος της Επιτροπής θέτει το αίτημα διαγραφής στην ημερήσια διάταξη της Επιτροπής, προς εξέταση.

9. Όταν η Επιτροπή εξετάζει το αίτημα διαγραφής, ο Διαμεσολαβητής, με τη συνδρομή της Ομάδας Παρακολούθησης, ανάλογα με την περίπτωση, θα υποβάλει τη Συνολική Έκθεση αυτοπροσώπως και θα απαντά στις ερωτήσεις των μελών της Επιτροπής σχετικά με το αίτημα.

10. Η εξέταση από την Επιτροπή της Γενικής Έκθεσης θα ολοκληρώνεται το αργότερο εντός 30 ημερών από την ημερομηνία που η Συνολική Έκθεση υποβάλλεται προς εξέταση στην Επιτροπή.

11. Στις περιπτώσεις που ο Διαμεσολαβητής θα προτείνει τη διατήρηση της καταχώρησης, η υποχρέωση των Κρατών να λαμβάνουν τα μέτρα της παραγράφου 1 της παρούσας απόφασης θα παραμένει σε ισχύ για το εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, εκτός αν ένα μέλος της Επιτροπής υποβάλλει αίτημα διαγραφής, το οποίο η Επιτροπή θα εξετάζει με τις συνήθεις συναινετικές διαδικασίες της.

12. Στις περιπτώσεις που ο Διαμεσολαβητής προτείνει στην Επιτροπή να εξετάσει τη διαγραφή, η υποχρέωση των Κρατών να λαμβάνουν τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα τερματίζεται σε σχέση με αυτό το φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, 60 ημέρες από τότε που η Επιτροπή θα ολοκληρώσει την εξέταση μιας Συνολικής Έκθεσης του Διαμεσολαβητή, σύμφωνα με το παρόν Παράρτημα ΙΙ, συμπεριλαμβανόμενης και της παραγράφου 6 (η), εκτός εάν η Επιτροπή αποφασίσει ομόφωνα, πριν το τέλος αυτής της περιόδου των 60 ημερών, ότι η υποχρέωση θα παραμένει σε ισχύ, για το εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, με την προϋπόθεση ότι, σε περιπτώσεις όπου δεν υφίσταται ομοφωνία, ο Πρόεδρος, κατόπιν υποβολής αιτήματος ενός μέλους της Επιτροπής, θα υποβάλλει το ερώτημα εάν πρέπει να διαγραφεί το εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο στο Συμβούλιο Ασφαλείας, για έκδοση απόφασης εντός 60 ημερών, και υπό την προϋπόθεση περαιτέρω ότι, στην περίπτωση που υποβληθεί ένα τέτοιο αίτημα, η υποχρέωση των Κρατών να λαμβάνουν τα μέτρα που περιγράφονται στην παράγραφο 1 της παρούσας απόφασης θα παραμένει σε ισχύ για την περίοδο αυτή, σε σχέση με το εν λόγω φυσικό πρόσωπο, ομάδα, επιχείρηση ή νομικό πρόσωπο, μέχρις ότου ληφθεί απόφαση για το ζήτημα από το Συμβούλιο Ασφαλείας.

13. Εάν η Επιτροπή αποφασίσει να απορρίψει το αίτημα διαγραφής, τότε η Επιτροπή θα διαβιβάζει στο Διαμεσολαβητή την απόφασή της, εκθέτοντας τους λόγους της, και συμπεριλαμβάνοντας, περαιτέρω, οποιεσδήποτε σχετικές πληροφορίες για την απόφαση της Επιτροπής, και μια ενημερωμένη συνοπτική περίληψη των λόγων καταχώρησης στον Κατάλογο.

14. Αφού η Επιτροπή ενημερώσει το Διαμεσολαβητή ότι η Επιτροπή απέρριψε ένα αίτημα διαγραφής, ο Διαμεσολαβητής θα αποστέλλει στον αιτούντα, εντός δεκαπέντε ημερών, μια επιστολή, της οποίας θα έχει ήδη διαβιβάσει αντίγραφο στην Επιτροπή, η οποία:

(α) θα γνωστοποιεί την απόφαση της Επιτροπής για τη συνέχιση της καταχώρησης,

(β) θα περιγράφει, στο μέτρο του δυνατού και με βάση τη Γενική Έκθεση του Διαμεσολαβητή, τη διαδικασία και τις δημοσιοποιήσιμες πραγματικές πληροφορίες που συγκεντρώθηκαν από το Διαμεσολαβητή, και

(γ) θα διαβιβάζει όλες τις πληροφορίες εκ μέρους της Επιτροπής, σχετικά με την απόφαση, που δόθηκαν στο Διαμεσολαβητή, σύμφωνα με την παράγραφο 13 ανωτέρω.

15. Σε κάθε επικοινωνία με τον αιτούντα, ο Διαμεσολαβητής θα σέβεται τον εμπιστευτικό χαρακτήρα των συζητήσεων της Επιτροπής και την εμπιστευτική επικοινωνία μεταξύ του Διαμεσολαβητή και των Κρατών-Μελών.

Άλλα καθήκοντα του Γραφείου του Διαμεσολαβητή

16. Εκτός από τα καθήκοντα που περιγράφονται ανωτέρω, ο Διαμεσολαβητής θα:

(α) Διανέμει δημοσιοποιήσιμες πληροφορίες σχετικά με τις διαδικασίες της Επιτροπής, συμπεριλαμβανόμενων και των Κατευθυντήριων Οδηγιών της Επιτροπής, των ενημερωτικών δελτίων και των λοιπών έγγραφων που συντάσσει η Επιτροπή,

(β) Σε περίπτωση που η διεύθυνση είναι γνωστή, θα ενημερώνει τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα σχετικά με την κατάσταση της καταχώρησής τους, αφού η Γραμματεία θα έχει επίσημα ενημερώσει τη Μόνιμη Αντιπροσωπεία του Κράτους ή των Κρατών-Μελών, σύμφωνα με την παράγραφο 19 της παρούσας απόφασης, και

(γ) Θα υποβάλλει εξαμηνιαίες εκθέσεις, οι οποίες θα παρουσιάζουν συνοπτικά τις δραστηριότητες του Διαμεσολαβητή, στο Συμβούλιο Ασφαλείας.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 16 Ιανουαρίου 2012

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΣΤΑΥΡΟΣ ΔΗΜΑΣ

ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΙΜΗ ΠΩΛΗΣΗΣ ΦΥΛΛΩΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Σε έντυπη μορφή:

- Για τα Φ.Ε.Κ. από 1 έως 16 σελίδες σε 1 € προσαυξανόμενη κατά 0,20 € για κάθε επιπλέον οκτασέλιδο ή μέρος αυτού.
- Για τα φωτοαντίγραφα Φ.Ε.Κ. σε 0,15 € ανά σελίδα.

Σε μορφή DVD/CD:

Τεύχος	Ετήσια έκδοση	Τριμηνιαία έκδοση	Μηνιαία έκδοση
Α΄	150 €	40 €	15 €
Β΄	300 €	80 €	30 €
Γ΄	50 €	-	-
Υ.Ο.Δ.Δ.	50 €	-	-
Δ΄	110 €	30 €	-

Τεύχος	Ετήσια έκδοση	Τριμηνιαία έκδοση	Μηνιαία έκδοση
Α.Α.Π.	110 €	30 €	-
Ε.Β.Ι.	100 €	-	-
Α.Ε.Δ.	5 €	-	-
Δ.Δ.Σ.	200 €	-	20 €
Α.Ε.-Ε.Π.Ε.	-	-	100 €

- Η τιμή πώλησης μεμονωμένων Φ.Ε.Κ. σε μορφή cd-rom από εκείνα που διατίθενται σε ψηφιακή μορφή και μέχρι 100 σελίδες, σε 5 € προσαυξανόμενη κατά 1 € ανά 50 σελίδες.

ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ Φ.Ε.Κ.

Τεύχος	Έντυπη μορφή
Α΄	225 €
Β΄	320 €
Γ΄	65 €
Υ.Ο.Δ.Δ.	65 €

Τεύχος	Έντυπη μορφή
Δ΄	160 €
Α.Α.Π.	160 €
Ε.Β.Ι.	65 €
Α.Ε.Δ.	10 €

Τεύχος	Έντυπη μορφή
Α.Ε.-Ε.Π.Ε.	2.250 €
Δ.Δ.Σ.	225 €
Α.Σ.Ε.Π.	70 €
Ο.Π.Κ.	-

- Το τεύχος Α.Σ.Ε.Π. (έντυπη μορφή) θα αποστέλλεται σε συνδρομητές ταχυδρομικά, με την επιβάρυνση των 70 €, ποσό το οποίο αφορά τα ταχυδρομικά έξοδα.

- Η καταβολή γίνεται σε όλες τις Δημόσιες Οικονομικές Υπηρεσίες (Δ.Ο.Υ.). Το πρωτότυπο διπλότυπο (έγγραφο αριθμ. πρωτ. 9067/28.2.2005 2η Υπηρεσία Επιτρόπου Ελεγκτικού Συνεδρίου) με φροντίδα των ενδιαφερομένων, πρέπει να αποστέλλεται ή να κατατίθεται στο Εθνικό Τυπογραφείο (Καποδιστρίου 34, Τ.Κ. 104 32 Αθήνα).
- Σημειώνεται ότι φωτοαντίγραφα διπλοτύπων, ταχυδρομικές Επιταγές για την εξόφληση της συνδρομής, δεν γίνονται δεκτά και θα επιστρέφονται.
- Οι οργανισμοί τοπικής αυτοδιοίκησης, τα νομικά πρόσωπα δημοσίου δικαίου, τα μέλη της Ένωσης Ιδιοκτητών Ημερησίου Τύπου Αθηνών και Επαρχίας, οι τηλεοπτικοί και ραδιοφωνικοί σταθμοί, η Ε.Σ.Η.Ε.Α, τα τριτοβάθμια συνδικαλιστικά όργανα και οι τριτοβάθμιες επαγγελματικές ενώσεις δικαιούνται έκπτωσης πενήντα τοις εκατό (50%) επί της ετήσιας συνδρομής.
- Το ποσό υπέρ ΤΑ.Π.Ε.Τ. (5% επί του ποσού συνδρομής), καταβάλλεται ολόκληρο (Κ.Α.Ε. 3512) και υπολογίζεται πριν την έκπτωση.
- Στην Ταχυδρομική συνδρομή του τεύχους Α.Σ.Ε.Π. δεν γίνεται έκπτωση.

Πληροφορίες για δημοσιεύματα που καταχωρίζονται στα Φ.Ε.Κ. στο τηλ.: 210 5279000.
Φωτοαντίγραφα παλαιών Φ.Ε.Κ.: τηλ.: 210 8220885.

Τα φύλλα όλων των τευχών της Εφημερίδας της Κυβερνήσεως διατίθενται δωρεάν σε ηλεκτρονική μορφή από την ιστοσελίδα του Εθνικού Τυπογραφείου (www.et.gr)

Ηλεκτρονική Διεύθυνση: http://www.et.gr - e-mail: webmaster.et@et.gr

ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΠΟΛΙΤΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥΝ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑ ΑΠΟ 08:00 ΜΕΧΡΙ 13:30



ΑΠΟ ΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ
ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 34 * ΑΘΗΝΑ 104 32 * ΤΗΛ. 210 52 79 000 * FAX 210 52 21 004